

# Tchèques et Serbes relèvent la tête

## 126 patriotes exécutés dans une purge de la Gestapo qui arrête plus de 720 suspects

Les chefs nazis entendent réprimer dans le sang tout mouvement de révolte dans les pays qu'ils veulent soumettre à l'ordre nouveau qui suivra la fin de la guerre.

### Transport des usines de la Ruhr

(Presse Canadienne)  
LONDRES, 2. — Une source tchécoslovaque autorisée dit que la vague d'exécutions en Bohême-Moravie est une purge intellectuelle pour préparer ce pays contrôlé par les Allemands à recevoir les grosses industries qui seront transférées de Hambourg, de Brême et de la vallée de la Ruhr que les bombes anglaises ont ravagées. Cette source dit qu'il y a eu 720 procès devant les tribunaux de la Gestapo et 126 exécutions.

## ECHANGE DE PRISONNIERS DE GUERRE

Trois mille prisonniers britanniques et nazis seront échangés en fin de semaine. — Rôle de la Suisse.

(Presse Canadienne)  
LONDRES, 2. — En fin de semaine, la Grande-Bretagne et l'Allemagne interrompent momentanément leur guerre aérienne et navale dans la Manche pour échanger 3 000 prisonniers de guerre — autant de Britanniques que d'Allemands — qui ne s'attendaient pas de retourner au pays avant la fin des hostilités.

Deux navires-hôpitaux britanniques, transportant chacun 1 500 hommes, essaieront de faire la traversée en plein jour, mais si la marée retardé le débarquement, les ports seront éclairés et les navires seront illuminés. Ce sera la première exception du genre à l'obscurcissement depuis le début de la guerre.

La Suisse sert d'intermédiaire dans cet échange. Tous les prisonniers britanniques viendront d'Allemagne.

## DEUX ALLEMANDS SONT TIRES DANS UNE RUE DE ZAGREB

(Presse Associée)  
ZAGREB, Croatie, 2. — Deux aviateurs allemands ont été tirés dans une rue sombre, mardi soir, disant avoir fait les cercles informés. Un récent décret du gouvernement de Croatie veut que 10 "communistes" soient exécutés pour chaque attaque de ce genre à l'avenir.

Les informateurs ne disent pas si les Allemands ont été tués ou blessés.

## L'assurance-chômage est applicable aux vétérans

D'après un arrêté ministériel, les anciens combattants de cette guerre peuvent bénéficier de l'assurance-chômage immédiatement après leur congé définitif.

(Presse Canadienne)  
OTTAWA, 2. — Les combattants canadiens viennent d'être mis au courant des plans du gouvernement pour les aider à revenir à la vie civile après leur congé définitif. Hier soir, le ministre des Pensions, l'hon. Ian Mackenzie, a dit qu'un arrêté ministériel a été signé pour autoriser le paiement d'une allocation de \$9 par semaine pour un célibataire et de \$13 pour un homme marié durant une période pouvant s'étendre jusqu'à un an après qu'un homme a quitté les forces armées.

Il y aura deux catégories d'allocations; celles qui seront payées aux anciens combattants à même les fonds d'assurance-chômage lorsque ceux-ci ont obtenu un emploi assurable et qu'ils ne peuvent le garder. En somme, on considère les années de service d'un ancien combattant comme équivalent aux années de travail qui seraient à son crédit s'il était resté dans la vie civile.

Autres allocations  
Pour ceux de l'autre catégorie, les allocations sont payables lorsqu'ils reçoivent un entraînement

C'est l'opinion des autorités tchèques que la purge sanglante a pour but de faire périr toute personne pouvant organiser la résistance du peuple tchèque.

En relevant les noms de ceux qui ont été exécutés, on constate que plusieurs d'entre eux ont passé plusieurs mois dans les camps de concentration, et n'étaient donc pas en mesure de compléter contre les Allemands. L'un en particulier est le professeur bien connu Vladimir Groh, qui était interné depuis février.

(A suivre en page 15—5e col)

## PAUL COLETTE A RECU SA CONDAMNATION

Le jeune Français qui tira sur Pierre Laval et Marcel Déat est condamné à mort par un tribunal de Paris.

(Presse Associée)  
VICHY, 2. — Paul Colette, Français de 21 ans, a été condamné à mort par un tribunal d'Etat spécial de Paris, pour avoir tenté d'assassiner Pierre Laval et Marcel Déat le 28 août dernier. On ne donne aucun détail sur le procès et l'on ne dit pas quand la sentence sera exécutée.

Laval et Déat, deux partisans de la collaboration avec l'Allemagne, sont actuellement en convalescence. Laval, qui avait demandé, avant le procès, de ne pas condamner Colette à mort, est arrivé hier à sa propriété tout près de Vichy, tandis que Déat vient de quitter l'hôpital.

La tentative d'assassinat eut lieu au moment où Laval et Déat assistaient à la revue de la légion volontaire française recrutée pour servir avec les Nazis en Russie.

Colette s'était enrôlé dans la légion, apparemment pour pouvoir assister à la vie de Laval. On s'empara de lui dès qu'il eut brisé les rangs des recrues pour viser son pistolet dans la direction de Laval. L'attentat obligea les autorités de faire enquête parmi les membres de la légion volontaire dont on retardé le départ de Paris.

## LES RUSSES AURONT DES TANKS



Voici toute une série de chars d'assaut, sortis des usines anglaises, qui attendent le moment d'être transportés en Russie, où ils serviront à dresser une digue efficace contre les hordes de Hitler. Ces engins de guerre ont été passés en revue par Sa Majesté George VI avant d'être embarqués à bord des transports.

## La conférence de Moscou assure à la Russie les secours appropriés

### TENTATIVE DE RAPT SUR UN HOMME D'ETAT

L'ancien gouverneur Rivers ne s'en est pas laissé imposer par l'individu qui voulait l'enlever avec son épouse.

(Presse Associée)  
LAKELAND, Géorgie, 2. — L'ancien gouverneur d'Etat N. D. Rivers et son épouse ont reçu hier soir des coups de crosse de pistolet sur la tête de la part d'un individu qui fut chassé par les voisins et qui finit par se suicider dans un champ, à l'arrivée des policiers. L'individu se logea une balle dans la bouche. Agé d'environ 35 ans, cet individu avait un permis de conduire de 1932 et de la Pennsylvanie portant le nom d'Horace Waters Bickle et donnant comme adresse Pittsburgh, Pennsylvanie.

A New-York, une femme s'est identifiée comme étant Mme Horowitz et elle a dit que son mari, un ancien professeur d'école, ne Pittsburgh, partit pour la Géorgie il y a un mois après un court séjour à New-York.

Dans la remorque du prétendu Bickle, on trouva un papier griffonné sur les deux côtés et qui, apparemment, devait servir de note d'enlèvement. L'individu aurait apparemment voulu forcer Rivers à signer la note et à l'envoyer à un ami pendant qu'il le tenait à la pointe du revolver. Au cours de la lutte entre les deux hommes, trois coups de feu furent lancés mais l'ancien gouverneur ne fut pas blessé.

### RAID DE LA RAF SUR TRIPOLI ET BENGHAZI

(Presse Associée)  
ROME, 2. — Le haut commandement italien annonce que les avions britanniques ont attaqué une fois de plus les ports libyens de Tripoli et de Benghazi; il ajoute que les escadrilles aériennes fascistes ont bombardé l'île britannique de Chypre en Méditerranée orientale, hier soir.

Le communiqué dit que les raiders britanniques ont endommagé quelques immeubles de Benghazi.

### A Pittsburgh, les gérants d'hôtels sont aux fourneaux

PITTSBURGH, 2. — Les directeurs d'hôtels ont fait fonctionner leurs ascenseurs eux-mêmes et fait cuire les repas aujourd'hui comme la grève continue chez les cuisiniers et autres employés, dans les huit plus grosses hôtelseries de l'endroit.

La grève de 2 400 employés de tous les services dans ces hôtelseries, mardi soir à minuit, a forcé les gérants et les commis de ces établissements à voir eux-mêmes à ces choses.

### LA GAZOLINE AUGMENTE D'UN SOU

Cette nouvelle hausse affecte l'Est et doit compenser les compagnies des grosses augmentations du pétrole brut.

(Presse Canadienne)  
TORONTO, 2. — M. G. R. Cochrane, régulateur fédéral du pétrole, vient d'annoncer une augmentation de son prix dans le gazon de l'Ontario, Nouveau-Brunswick, Nouvelle-Ecosse et Ile-du-Prince-Edouard. Ce nouveau prix entre en vigueur immédiatement.

Quant aux prix de l'huile légère combustible et de l'huile lourde combustible, ils seront augmentés respectivement d'un demi sou le gallon et de 10 sous le baril dans les provinces de l'Est ainsi que dans le Manitoba, l'Alberta et la Saskatchewan.

Il est probable que l'Est ou les moyens de transport et les approvisionnements seront centralisés.

Seul l'Est canadien est affecté par ce changement du prix de la gazoline, parce qu'on est obligé d'importer le pétrole brut. Quant aux autres huiles blanches utilisées par les fermiers et autres, elles ne sont pas affectées.

### PAS D'EXCEPTION A LA CONVENTION COLLECTIVE

(Presse Canadienne)  
MONTREAL, 2. — Par un jugement rendu hier, le juge C.-A. Bertrand a décidé que les clauses de la convention collective de travail de l'imprimerie s'appliquent à la "Dominion Book Company" de St-Jean même si la compagnie a conclu une convention de travail spéciale avec ses employés.

Le jugement rejette l'accord conclu par la compagnie avec ses employés en autant que l'accord peut différer des conditions de la convention collective de travail.

### UN BOMBARDIER CANADIEN VA ATTERRIR AU N. H.

(Presse Associée)  
GREENLAND, N.H., 2. — Un bombardier bimoteur du Corps d'Aviation canadien a fait un atterrissage forcé avant l'aube aujourd'hui sur une ferme de 210 acres. Les quatre membres de l'équipage s'en sont tirés indemnes, mais l'avion a été endommagé.

Les aviateurs n'ont pas dit comment il se faisait que leur avion fut dans le voisinage du New Hampshire. Un d'entre eux a dit simplement: "Nous n'étions pas sur la bonne route".

## ARMER LES NAVIRES EN HAUTE MER

Adversaires et partisans de la neutralité peuvent se rallier à cette modification de la loi.

(Presse Associée)  
WASHINGTON, 2. — Deux sénateurs, MM. Lister Hill (démocrate, Alabama) et Styles Bridges (républicain, New Hampshire), laissent entendre, aujourd'hui, que le Congrès des Etats-Unis voudra peut-être dépasser les recommandations projetées du président Roosevelt touchant la révision de la loi de neutralité.

Bien que l'on ne sache pas ce que recommandera le président, des rapports veulent qu'il se bornera peut-être à demander l'autorisation d'armer les navires marchands américains.

Ce qui fait dire au sénateur Hill que si M. Roosevelt ne recommande que l'armement des navires marchands, "il se serait aucunement surpris qu'un membre du Sénat proposât un amendement destiné à éliminer les clauses qui restreignent les mouvements de nos navires. Et je pense que le Sénat et la Chambre approuveraient une telle proposition".

Il semble bien qu'il n'y aura pas de débat sur la loi de neutralité avant que le Congrès ait disposé de la législation demandant des crédits de \$5,365,000,000 pour le programme de prêt-voiture. Cette législation sera peut-être discutée assez longtemps, car certains membres du Congrès ne veulent pas que la Russie en profite.

## LA GAZOLINE AUGMENTE D'UN SOU

Cette nouvelle hausse affecte l'Est et doit compenser les compagnies des grosses augmentations du pétrole brut.

(Presse Canadienne)  
TORONTO, 2. — M. G. R. Cochrane, régulateur fédéral du pétrole, vient d'annoncer une augmentation de son prix dans le gazon de l'Ontario, Nouveau-Brunswick, Nouvelle-Ecosse et Ile-du-Prince-Edouard. Ce nouveau prix entre en vigueur immédiatement.

Quant aux prix de l'huile légère combustible et de l'huile lourde combustible, ils seront augmentés respectivement d'un demi sou le gallon et de 10 sous le baril dans les provinces de l'Est ainsi que dans le Manitoba, l'Alberta et la Saskatchewan.

Il est probable que l'Est ou les moyens de transport et les approvisionnements seront centralisés.

Seul l'Est canadien est affecté par ce changement du prix de la gazoline, parce qu'on est obligé d'importer le pétrole brut. Quant aux autres huiles blanches utilisées par les fermiers et autres, elles ne sont pas affectées.

### PAS D'EXCEPTION A LA CONVENTION COLLECTIVE

(Presse Canadienne)  
MONTREAL, 2. — Par un jugement rendu hier, le juge C.-A. Bertrand a décidé que les clauses de la convention collective de travail de l'imprimerie s'appliquent à la "Dominion Book Company" de St-Jean même si la compagnie a conclu une convention de travail spéciale avec ses employés.

### UN BOMBARDIER CANADIEN VA ATTERRIR AU N. H.

(Presse Associée)  
GREENLAND, N.H., 2. — Un bombardier bimoteur du Corps d'Aviation canadien a fait un atterrissage forcé avant l'aube aujourd'hui sur une ferme de 210 acres. Les quatre membres de l'équipage s'en sont tirés indemnes, mais l'avion a été endommagé.

Les aviateurs n'ont pas dit comment il se faisait que leur avion fut dans le voisinage du New Hampshire. Un d'entre eux a dit simplement: "Nous n'étions pas sur la bonne route".

## Les Nazis subissent le choc des défenseurs de la Crimée

Les combats se poursuivent avec beaucoup de violence de part et d'autre, et la marche des envahisseurs se changeant en arrêt forcé devant les contre-attaques des troupes soviétiques.

### Dans le secteur de Leningrad

(Presse Canadienne)  
LONDRES, 2. — On dit en haut lieu que la bataille germano-russe pour la possession de la Crimée a été marquée par de violents combats, mais que les envahisseurs avancent avec une lenteur extrême vers le sud.

Les forces allemandes sont encore arrêtées à l'isthme de Perekop (reliant la Crimée à l'Ukraine russe) et n'ont guère dépassé la pénétration de 200 milles rapportée précédemment.

Des aérogisseurs  
(Presse Associée)  
MOSCOU, 2. — Le service d'information soviétique révèle que les Allemands se servent d'aérogisseurs sur le front de la Mer Noire et il ajoute que trois de ces appareils ont été descendus. Les Nazis utilisent apparemment ces gisseurs dans la bataille pour la possession de la Crimée.

"En un seul jour, dit un communiqué, les aviateurs d'une unité aérienne s'emparèrent de la Mer Noire et descendu 10 avions ennemis et 3 gisseurs". On ne dit pas où se sont déroulés ces engagements, mais on a rapporté que les troupes russes repoussent les tentatives allemandes pour s'emparer de la Crimée. Les Nazis ont été mis en échec en face de l'isthme de Perekop reliant la péninsule de Crimée au reste de la Russie.

## 40 ECOLES DE PILOTAGE AU CANADA

Elles seront établies en vertu du plan d'entraînement impérial aérien. — Les sites sont choisis.

(Presse Canadienne)  
OTTAWA, 2. — De 30 à 40 écoles de pilotage de la R. A. F. seront établies au Canada en marge du plan d'entraînement impérial aérien, ainsi que l'a révélé à la Presse Canadienne le ministre de l'Air Power. Déjà on a choisi les endroits où ces écoles seront établies.

C'est sans doute à ces écoles que le ministre avait fait allusion mardi soir, à Montréal, lorsqu'il avait dit que le plan d'entraînement aérien serait développé par la construction de presque autant d'écoles d'entraînement qu'il y en a à l'heure actuelle.

Nombre d'écoles d'entraînement aérien de la Grande-Bretagne ont dû être transférées au Canada pour diverses raisons. Ces écoles sont en marge du plan impérial d'entraînement aérien bien que le ministre canadien de l'Air sera chargé de les administrer tout comme celles du plan impérial.

## LA CHAMBRE DONNE UN VOTE UNANIME A M. CHURCHILL

(Presse Canadienne)  
LONDRES, 2. — La Chambre des Communes a donné aujourd'hui au gouvernement Churchill un vote de confiance unanime basé sur la décision du premier ministre d'accueillir la nation russe comme alliée dans la lutte contre la barbarie agressive et de fortifier sa résistance par tous les moyens possibles.

## Des "Hurricane" mettent en fuite des torpilleurs nazis

L'engagement se déclenche dans la Manche alors qu'une flottille de rapides torpilleurs se lançait sur un convoi britannique.

LONDRES, 2. — Les bombardiers de la Royal Air Force ont continué leurs attaques nocturnes sur l'Allemagne, la nuit dernière, en pilonnant des objectifs du sud-ouest du Reich. Précédemment, une escadrille formée de nouveaux chasseurs Hurricane avait dispersé une flottille de huit torpilleurs nazis au large de la côte française.

Quelques bombardiers allemands ont riposté par quelques raids de nuit sur l'est et le sud-est de l'Angleterre. Un communiqué dit que les dégâts ont été peu considérables et le nombre des victimes peu élevé.

Au cours de l'attaque sur les rapides torpilleurs que les Nazis emploient pour harasser les convois dans la Manche, un navire ennemi fut incendié et un autre fortement endommagé. Une partie de l'équipage d'un troisième dut sauter à la mer pour éviter les coups de canon des chasseurs britanniques.

Les raids nocturnes furent exécutés après que la RAF eût attaqué Boulogne et Calais en plein jour. Britanniques et Nazis ont perdu chacun 2 avions.

Horaires Quotidiens de la RADIO

POSTE CHLT (1240 KIL.) Jeudi, 2 octobre

- 5.00-Causette en anglais CBC. 5.15-Club Matinée, NBC. 5.30-Radio-journal en français. 5.45-Club Matinée, NBC. 6.00-L'HEURE DU CREPUSCULE. LE programme de renseignements commerciaux commandité par des marchands locaux. 6.15-Radio-Journal en anglais (CBC). 6.30-Chansons populaires CBC. 6.45-Chansonnettes. 7.00-Les nouvelles locales. 7.05-Musique de Danse. 7.30-Causette CBC. 7.45-Réclat, CBC. 8.00-L'Orchestre de Concert de Halifax, CBC. 8.30-La mine d'Or. Colgate Palmolive. 9.00-Extrats d'Opérette. 9.30-Radio-Commentaires CHLT. 9.45-Variétés. 10.00-Les concerts symphoniques de Toronto, CBC. 11.00-Radio-Journal en anglais (CBC). 11.15-Mélocie Nocturnes. 11.30-Mélocie Populaires. 12.00-Heure Précise - Permettute.

Vendredi, 3 octobre

- 7.25-Ouverture, L'Heure précise. Mention des principaux programmes du jour. 7.30-Nouvelles du matin. 7.45-La prière du matin. 8.00-Radio-Journal en anglais (CBC). 8.15-Réclat d'Orgue, CBC. 8.30-Morning Devotions. 8.45-Musical March Past. 9.00-La Bible Ménagère. 9.45-Maison's United Adv. 10.00-Mulletin de nouvelles en anglais, CBC. 10.06-Le Programme des demandes spéciales. Ne manquez pas d'écouter cet intéressant programme. Vous y entendrez vos pièces favorites, interprétées par vos orchestres préférés. Vous pouvez demander une pièce musicale et la dédicat, si vous le désirez, en écrivant au poste CHLT. 10.30-Nouvelles Françaises. 10.35-Quête Demande Spéciale. 11.00-Prog. Parfumerie Mireille. 11.15-Variétés. 11.30-Prog. Maisons Adv. 12.00-Heure ensoleillée.

POSTE CBF 680 Kilocycles - 330m.

Jeudi, 2 octobre

- 5.00-Fémina. 5.15-La chronique parlée et interprétée. 5.30-Les plus beaux disques. 5.45-Chansonnettes. 6.15-Chronique sportive. 6.30-Radio-journal. 6.45-Intermède. 7.00-La Pension Valder. 7.15-Chansons de la Folklore. 7.30-Nouvelles françaises de la BBC. 7.45-Ex et Nout. Sketch. 8.00-A communiquer du studio. 8.15-Bulletin de nouvelles. 8.30-Ex variétés 1941. 10.00-L'orch. symphonique de Toronto. 11.00-Radio-journal et renseignements sportifs. 11.15-Orchestre de cordes, NBC. 11.30-Orchestre de danse. 12.00-Fin des émissions. Vendredi, 3 octobre 7.25-Ouverture du poste. 7.30-Bulletin de nouvelles et intermède. 7.45-Programme musical. 8.00-Radio-journal et observations. 8.15-Événements matutinaux. 8.30-Pot-pouri musical. 8.45-Musique de service. 9.15-Quinze minutes avec... 9.30-Les chansons que vous aimez. 9.57-Bulletin de nouvelles. 10.00-Vie de Famille.

GRANADA D'aujourd'hui à samedi. Elle croyait n'être jamais aimée à l'amour. Mais il la soumit à une telle assiduité qu'elle changea d'idée!

Major Barbara WENDY HILLER. KEX HARRISON and ROBERT MORLEY. Introducing ROBERT NEWTON. Produced and Directed by GABRIEL PAZCAL. Based on the UNITED ARTISTS.

JANE WITHERS GOLDEN HOOF. CHARLES BUDY ROGERS. Attraction additionnelle Jane aime Buddy qu'elle n'en voit pas clair. Mais Buddy veut agir envers elle comme un grand frère.

LES POUDDINGS JELL-O LE CURE DE VILLAGE. NOUVEAUX EPISODES par Robert Choquette TOUS LES JEUDIS CBF MONTREAL à 8 h. p.m. (heure d'été) 2215

WEST SHEFFORD (De notre correspondant) WEST SHEFFORD. A leur demeure, à West Shefford, M. et Mme Gordon Ingram ont reçu quelques amis à une soirée de Cinq-Centis. Mme G. Dutilly remporta les honneurs de la soirée, en méritant le prix des dames et M. J.-P. McMahon, celui des messieurs. Mlle Long se vit attribuer le prix de consolation et MM. Harris eut la même satisfaction. Mme Ingram servit un goûter. Le trio Harris fit les frais de la musique. A l'hôtel Dubois, récemment, les nouveaux amis de M. Miller James rétalent ce dernier, avant son départ de West Shefford. M. et Mme Ulyse Bail résident dans la paroisse depuis de nombreuses années, nous qu'il leur pour aller demeurer à St-Hyacinthe avec leur fils, M. l'abbé Armand Bail, nommé Principal à la nouvelle École Normale des SS. St-Joseph. -Sont allés à Montréal: M. et Mme Arsène Lapierre, leurs filles M. et Mme Alphonse Ménard. Ils ont visité Mme U. Lapierre et Mlle Lapierre. -M. et Mme J.-P. McMahon sont allés à Granby. -Sont allés à Roxton Pond, visiter M. et Mme Arthur Delorme, M. et Mme N.-G. Vieux et leurs fillettes. -Après avoir passé une quinzaine chez M. et Mme J. Patenaude, Mme Jean-Emile Patenaude et ses enfants, Monique et Serge sont retournés à Sherbrooke. -Est venue de Chambly dans sa famille: Mlle Eva Grenier, M. Roméo Grenier, maintenant de Roxton Falls, est aussi venu. -M. le Dr H. Picard, de Granby, a visité M. et Mme Luc Marchessault. -Mlle Gilberte et Rita Ménard, institutrices à Waterloo, ont passé une fin de semaine chez leur père, M. Wilfrid Ménard. -M. et Mme Antonin Leblanc, ont visité Mme A. Leblanc, à Knowlton.

POSTE CKAC 730 Kilocycles. Jeudi, 2 octobre 5.00-L'heure du thé. 5.15-Pierre et Pierrette. 5.30-La Rue Principale. 5.45-Madeleine et Pierre. 5.55-Le vieux loup de mer. 6.00-Chansonnettes. 6.15-Oh allons-nous ce soir? 6.30-La pièce du jour. 6.45-Les nouvelles de chez nous. 7.00-Nouvelles instrumentales. 7.05-Nasaire et Barnabé. 7.15-Orchestre de danse. 7.20-Trio de concert. 7.30-La Mine d'Or. 7.45-Nouvelles. 7.55-Jean Narrocha. 8.15-A choisir. 8.30-Images de guerre. 8.45-Causette polémique. 9.00-Le Journal parlé. 9.15-Bonsoir les sportifs. 11.00-Piano. 11.15-Nouvelles. 11.30-Orchestre de danse. 12.00-Fin des émissions.

Vendredi, 3 octobre 7.00-Réveil de la bonne humeur. 7.20-Bulletin d'informations. 7.30-Le quart d'heure de l'oratoire. 7.45-Pot-pouri musical. 7.55-Bulletin d'informations. 8.00-Témoignages. 8.15-Témoignages. 8.30-Rés des événements sportifs. 8.45-Pot-pouri musical. 9.00-Nouvelles. 9.15-Grand Motif, CBS. 9.30-Chansonnettes. 9.42-Le courrier du cœur. 9.55-Événements matutinaux. 10.00-L'heure récréative. 10.05-Causette polémique. 10.15-Big Sister. 10.30-Variétés. 10.45-Heure ensoleillée. 11.15-Moments rafraichissants. 11.25-Pour vous Méridien. 11.45-Le journal de midi. 1.05-Nouvelles. 1.10-Écoutez Sea-Hiv. 1.15-Mélocie à l'orgue. 1.30-Entre vous et moi. 1.45-Histoire d'amour. 2.15-Chansonnettes.

CINEMA PARIS. JOSE NOGUERO. Alfred Rodé. LE DANUBE BLEU. Une musique inoubliable! JEAN MURAT-JOSETTE DAY. LA SONNETTE D'ALARME. (Nat. à 2.90. Soirée à 6.40 et 8.15.)

McNish DOCTORS' SPECIAL IMPORTED SCOTCH Whisky. DENTILLE ET MELANGÉ EN ECOSSE 26 et 31.15 - 40 et 54.70

Ruth Morin ont visité Mme Louis Vallerand, à Windsor Mills. -Mme Roland Veer, de Québec, a passé quelques jours chez sa mère, Mme Odilon Roy. -M. Paul Guertin a visité sa famille. -Mme J.-Ernest Guertin a passé quelques jours à Québec. -Mlle Béatrice Audet, G.M.G., est revenue chez elle après avoir passé quelques mois à Garthby. -Mme Achille Bedard a passé quelque temps à Sherbrooke. -M. et Mme Armande Marceau, leurs enfants, Raymond, Gérard, Léon, Philippe, Jean-Baptiste, Céline, Lise et Denis ont visité M. et Mme Joseph Lapierre, de St-Sébastien. -Mlle Clémentine Roy et Claire Marceau, de Lac Mégantic, ont visité leurs parents. -M. Philias Gagnon est allé à Lewiston, Me., assister aux funérailles de son frère, M. Louis Gagnon. -M. et Mme J.-N. St-Pierre ont visité des parents en Abitibi. -M. et Mme Edmond Roberge ont visité M. et Mme Cyrénus Bureau. -M. Roméo Langlois, du camp d'entraînement de Lac Mégantic, a visité sa famille.

ST-MALO D'AUCLAND. - M. et Mme Odilon Veer et leurs garçons, de St-Jean, sont venus visiter de nombreux parents dans notre paroisse; ils ont aussi visité Mme Gédéon Drouin, à l'hôpital, à Sherbrooke. -M. Léo Fauteux, de Berlin, N.H., a rendu visite à M. et Mme W. Breaux. -M. et Mme Denzil Gagnon, Mme Orla Fontaine, Miles Angeline Mongeau, Laurenda Gagnon, institutrices, ainsi que Mlle Géraldine Gagnon ont fait un voyage à Coaticook.

PARC PROVISION 19, avenue du Parc, TEL. 4188. Suivez l'annonce que nous publions conjointement avec le magasin J. A. Fortin, 116, rue Marquette. Les mêmes prix sont en vigueur aux deux établissements. Graisse composée ou saindoux pur, 15c. Patates blanches pour provision d'hiver, 75 lbs. 98c. 15 lbs. 22c. Farine Glenora ou Keynote. 58 lbs. Spaghetti ou vermicelle, 20 lbs. 99c. 5 lbs. 29c. Cacao à la pèse, 2 lbs. 25c. Feves blanches, 4 lbs. 21c. Saucisse, boudin frais, steak haché, lb. 15c. Steak de ronde, lb. 25c. Jambon de fesse, lb. 27c. Petit oignons blancs à mariner, lb. 15c. Celeri, le pied 10c.

SOIRÉE D'AMATEURS SALLE PAROISSIALE DU CHRIST-ROI MARDI, 7 OCTOBRE PROCHAIN Par les artistes de CHLT, CHLN et autres. Sous les auspices du club des Lions de Sherbrooke. Billets en vente aux magasins Olivier et F. Marchand, Limitée, ainsi qu'aux pharmacies Chagnon, Lavole et DuBerger. ADMISSION: 35c. Venez passer une agréable soirée

McNish DOCTORS' SPECIAL IMPORTED SCOTCH Whisky. DENTILLE ET MELANGÉ EN ECOSSE 26 et 31.15 - 40 et 54.70

Ruth Morin ont visité Mme Louis Vallerand, à Windsor Mills. -Mme Roland Veer, de Québec, a passé quelques jours chez sa mère, Mme Odilon Roy. -M. Paul Guertin a visité sa famille. -Mme J.-Ernest Guertin a passé quelques jours à Québec. -Mlle Béatrice Audet, G.M.G., est revenue chez elle après avoir passé quelques mois à Garthby. -Mme Achille Bedard a passé quelque temps à Sherbrooke. -M. et Mme Armande Marceau, leurs enfants, Raymond, Gérard, Léon, Philippe, Jean-Baptiste, Céline, Lise et Denis ont visité M. et Mme Joseph Lapierre, de St-Sébastien. -Mlle Clémentine Roy et Claire Marceau, de Lac Mégantic, ont visité leurs parents. -M. Philias Gagnon est allé à Lewiston, Me., assister aux funérailles de son frère, M. Louis Gagnon. -M. et Mme J.-N. St-Pierre ont visité des parents en Abitibi. -M. et Mme Edmond Roberge ont visité M. et Mme Cyrénus Bureau. -M. Roméo Langlois, du camp d'entraînement de Lac Mégantic, a visité sa famille.

ST-MALO D'AUCLAND. - M. et Mme Odilon Veer et leurs garçons, de St-Jean, sont venus visiter de nombreux parents dans notre paroisse; ils ont aussi visité Mme Gédéon Drouin, à l'hôpital, à Sherbrooke. -M. Léo Fauteux, de Berlin, N.H., a rendu visite à M. et Mme W. Breaux. -M. et Mme Denzil Gagnon, Mme Orla Fontaine, Miles Angeline Mongeau, Laurenda Gagnon, institutrices, ainsi que Mlle Géraldine Gagnon ont fait un voyage à Coaticook.

PARC PROVISION 19, avenue du Parc, TEL. 4188. Suivez l'annonce que nous publions conjointement avec le magasin J. A. Fortin, 116, rue Marquette. Les mêmes prix sont en vigueur aux deux établissements. Graisse composée ou saindoux pur, 15c. Patates blanches pour provision d'hiver, 75 lbs. 98c. 15 lbs. 22c. Farine Glenora ou Keynote. 58 lbs. Spaghetti ou vermicelle, 20 lbs. 99c. 5 lbs. 29c. Cacao à la pèse, 2 lbs. 25c. Feves blanches, 4 lbs. 21c. Saucisse, boudin frais, steak haché, lb. 15c. Steak de ronde, lb. 25c. Jambon de fesse, lb. 27c. Petit oignons blancs à mariner, lb. 15c. Celeri, le pied 10c.

SOIRÉE D'AMATEURS SALLE PAROISSIALE DU CHRIST-ROI MARDI, 7 OCTOBRE PROCHAIN Par les artistes de CHLT, CHLN et autres. Sous les auspices du club des Lions de Sherbrooke. Billets en vente aux magasins Olivier et F. Marchand, Limitée, ainsi qu'aux pharmacies Chagnon, Lavole et DuBerger. ADMISSION: 35c. Venez passer une agréable soirée

Chez les Lacordaire et Jeanne d'Arc de Weedon (De notre correspondant) WEEDON. - Les membres des Cercles Lacordaire et Ste-Jeanne d'Arc ont tenu leur réunion mensuelle à la salle de l'église. La soirée débuta par la prière d'usage, après quoi, Me Arcadius Denis, de Sherbrooke, donna une conférence sur les lois de l'alcool. Un whist militaire avait été organisé. Les invités qui étaient en assez grand nombre, jouèrent 12 parties. On procéda ensuite à la distribution des prix qui furent gagnés comme suit: 1er prix pour le plus grand nombre de points conservés: jardinière, don de M. et Mme Joseph Denis, gagnée par M. le curé H. J. Carles. 2e prix: boîte de chocolat, don de M. Evagre Allard, gagnée par M. Edgar Tardif. 3e prix: pot à lait et sucrier, don de M. le curé H. J. Carles, gagnée par M. Lucien Pelouquin. 4e prix pour le plus grand nombre de parties gagnées: salières, don de M. Tancredi Fortier, gagnées par Mme Louis Paquet. Prix de consolation: boîte de chocolat, don de M. Hervé Duchesneau, gagnée par Mlle Yvette Duchesneau. Quelques parties de bingo furent ensuite jouées. Les heureux gagnants étaient: 1er prix: bonbonnière, don de M. et Mme Edgar Tardif, gagnée par M. René Denis. 2e prix: service à l'eau, don de M. Hervé Duchesneau, gagné par M. le Dr Gérard Lemieux. 3e prix: salière et poivrière, don de M. et Mme René Denis, gagnés par M. Bertrand Paradis.

4e prix: un dollar, don du Dr G. Lemieux, gagnée par M. Marc Laplante. 5e prix: Tapes d'oreillers, don de M. Lucien Pelouquin, gagnées par M. Marc Laplante. Il y eut ensuite l'initiation de six nouveaux membres; ce sont: M. et Mme Olivia Pappin, M. et Mme Louis Paquet, Mlle Simone Beaudoin et Emilienne Lalumière. Trois membres furent décorés du bouton d'or; ce sont: MM. Paul-Henri Bourget, Antonio Duchesneau et Marcel Dumais. M. le curé Jullita ensuite les nouveaux élus de s'être associés aux anciens membres. M. Lucien Pelouquin, président du cercle, remercia M. l'avocat Denis et M. le curé Carles. Il remercia l'assistance d'être venue en aussi grand nombre et les invita à la réunion du mois d'octobre, qui sera le 1er anniversaire de la fondation des Cercles Lacordaire et Ste-Jeanne d'Arc. L'hymne national "O Canada" termina cette agréable soirée.

4e prix: un dollar, don du Dr G. Lemieux, gagnée par M. Marc Laplante. 5e prix: Tapes d'oreillers, don de M. Lucien Pelouquin, gagnées par M. Marc Laplante. Il y eut ensuite l'initiation de six nouveaux membres; ce sont: M. et Mme Olivia Pappin, M. et Mme Louis Paquet, Mlle Simone Beaudoin et Emilienne Lalumière. Trois membres furent décorés du bouton d'or; ce sont: MM. Paul-Henri Bourget, Antonio Duchesneau et Marcel Dumais. M. le curé Jullita ensuite les nouveaux élus de s'être associés aux anciens membres. M. Lucien Pelouquin, président du cercle, remercia M. l'avocat Denis et M. le curé Carles. Il remercia l'assistance d'être venue en aussi grand nombre et les invita à la réunion du mois d'octobre, qui sera le 1er anniversaire de la fondation des Cercles Lacordaire et Ste-Jeanne d'Arc. L'hymne national "O Canada" termina cette agréable soirée.

AVOINE ROULÉE Quick Quaker, gros pqt 23c. CORN FLAKES KELLOGG, 3 ppts 25c. BEURRE d'arachides Victoria, pqt 25 on. 29c. FARINE préparée Victoria, pqt 3 lbs 21c. THÉ NOIR VICTORIA, pqt 1/2 lb 45c. SAVON SURPRISE, 2 barres 11c.

Café Victoria en fèves ou moulu, sac 1 lb 52c. Liste des Marchands "VICTORIA" de Sherbrooke: J. R. MICHAUD 43, rue Galt. Tél: 1556. A. BAILLARGEON 261 King-Ouest, coin Queen Sherbrooke. Tél: 812. O. MARTIN 291, rue King-Ouest. Tél. 635. W. GIROUX 172, rue King-Ouest. Tél. 954. EPICERIE DOMINO 161, rue King-E. - Tél. 1426. A. LAFRANCE 38, rue St-Edmond. Tél. 3174. Ces prix sont pour la ville de Sherbrooke et pour du comptant.

SOCIETE DE CONCERTS DE SHERBROOKE 2 JOURS SEULEMENT DEVENEZ MEMBRE AUJOURD'HUI AU MOINS TROIS CONCERTS CETTE SAISON Avant la fin de la campagne. SECRETARIAT: TEL. 4240. Bureau du Canadian National 23, rue Wellington-Nord. Les secrétaires se feront un plaisir de vous donner tous les détails désirés.

Vous achetez meilleur marché! AVOINE ROULÉE Quick Quaker, gros pqt 23c. CORN FLAKES KELLOGG, 3 ppts 25c. BEURRE d'arachides Victoria, pqt 25 on. 29c. FARINE préparée Victoria, pqt 3 lbs 21c. THÉ NOIR VICTORIA, pqt 1/2 lb 45c. SAVON SURPRISE, 2 barres 11c.

SAVON PEARL & P. and G. 2 barres 11c. NETTOYEUR SAPOLIO, bte 10c. RINSO, gros pqt 26c. FEVES AU LARD LAVAL cuites brun doré, bte 20 on. 2 pour 19c. SAVON DE TOILETTE LUX 2 barres 13c. EPINARDS DE CHOIX GOUVERNEUR, bte 15 on. 2 pour 25c. BLEUETS BEAVER, bte 21c. JUS DE TOMATES, bte 25 on. 2 pour 25c. JUS DE TOMATES, bte 16 on. 4 pour 23c. SAUMON ROSE FANCY, bte 16 on. 22c. HARENG CLOVER LEAF, sauce tomates, bte 16 on. 2 pour 29c. RAISINS AUSTRALIENS, sans noyau 2 lbs 25c. ARACHIDES ROTTES, lb 15c. CIRE A PLANCHER JOHNSON, bte 16 on. 59c. POIS A SOUPE BIEN CUISANTS 4 lbs 29c. SAVON IVORY SNOW avec linges à vaisselle. Le tout pqt 7 lbs 26c. FARINE A PATISSERIE, sac 7 lbs 25c. GRAISSE VEGETALE SOLITE, pqt 1 lb 2 pour 35c. BISCUITS ASSORTIS 2 lbs 29c.

Feuilleton de la "Tribune" FIN DE BOURRASQUE par Etienne Grill (Reproduction autorisée par la Société des Gens de Lettres).

Merci, Lucy, répondit Hélène Carlier en la serrant contre elle et en l'embrassant. Dans sa chambre, elle se laissa tomber dans un fauteuil. Elle resta longtemps, devant la fenêtre ouverte sur le ciel étoilé, à respirer cette soirée. Elle avait espéré que Lucy fût éprise de Louvain, mais puisqu'il n'en était rien, elle se refusait à faire pression sur la jeune femme. Lucy avait dit: "Si j'étais votre fille? Si elle était sa fille, Hélène n'aurait jamais consenti à une union avec l'aventurier. Elle ne pouvait donc la jeter dans son bras. Mais elle pensait à sa prochaine rencontre avec Louvain, et dans l'air tiède de juin, elle tremblait. 9.-Le passage Mélla avait attendu une heure à la porte d'une boulangerie pour obtenir une livre de pain. Les boulangers travaillaient à pleins bras; les fourneaux se succédaient d'heure en heure et ne suffisaient pas à la demande. La grande place de Québec débordait de volutes de fumée. Dans les rues, les autos, sur trois rangs s'accrochaient. La police locale de cette petite ville de neuf mille habitants était débordée, l'autorité militaire était chargée de la circulation. Des officiers essayaient d'accabler et de faire marcher des camions militaires, surchargés de soldats, dont le plupart n'avaient plus d'arme. Depuis trois jours, surtout sur la route de Limoges, la file était ininterrompue. De temps en temps, une auto ou un camion renouait à aller plus loin, grimpa sur le talus et s'immobilisait. Civils et militaires campaient sur place. Grâce à leur moteur, ils avaient échappé à la tornade et soufflé. Ils étaient loin du danger et avaient droit au repos. Leur retrait ne diminuait pas l'intensité de la circulation dans un seul sens, vers le sud. Mélla, qui était en retard pour le déjeuner, monta vite la côte de la route de Limoges au sortir de la ville, en se garant à chaque instant des voitures; elle était en nage quand elle arriva à "Bellevue" et éprouva le besoin de s'arrêter. -Il paraît, expliqua Mélla que les réfugiés ont reçu l'ordre de rester sur place. Il n'y a presque plus que des soldats sur la route. Par la fenêtre ouverte sur la route, Hélène remarqua alors que la circulation était moins dense; il n'y avait, en effet, presque plus que des camions militaires et ils étaient plus espacés. -Ce sera bientôt fini, dit-elle. Les troupes finiront de refuser vers Limoges, Périgueux et le Sud et Guéret reprendra sa route normale. L'armistice sera signé. Pour être certaine d'avoir de la viande et du pain, Mélla était allée très tôt à la ville. Il avait été décidé que l'on déjeunait de bonne heure et que tout parti-

(A SUIVRE)

**PARFUMS FRANÇAIS**  
Notre assortiment de parfums, lotions, eau de toilette est presque complet.  
**PHARMACIE CHAGNON**  
11, rue Wellington Nord

# LA TRIBUNE

SHERBROOKE, JEUDI, 2 OCTOBRE 1941

**Mal de tête?**  
Nervine  
Nervine, mal de dents, rhume, grippe! Tout de suite, prenez une tablette  
30 tablettes 10c.  
60 tablettes 20c.

## Brillant couronnement des Chevaliers de la glèbe

### C.B. Beaulieu et J.A. McClary sont les héros d'un banquet qui exalte leur profession

Le Lauréat de la Médaille d'or et le Commandeur du Mérite Agricole reçoivent les hommages des représentants de toutes les classes de la société, au cours d'un banquet organisé par la Corporation des Agronomes à Sherbrooke.

#### Nombreux témoignages d'appréciation

Des représentants de toutes les classes de la société s'étaient réunis hier soir au New Sherbrooke pour honorer, au cours d'un banquet, M. C.B. Beaulieu, cultivateur de Lennoxville, lauréat de la Médaille d'Or et Commandeur du Mérite Agricole cette année, ainsi que M. J.A. McClary, ancien régisseur de la Ferme Expérimentale de Lennoxville, qui recevait lui aussi il y a quelques semaines, le titre de commandeur de l'Ordre.

Au cours de la soirée, plusieurs orateurs ont rendu hommage à l'esprit de travail de M. Beaulieu et de son épouse. On les a cités en exemple comme époux chrétiens, on a loué le magnifique esprit de famille qu'ils ont inculqué à leurs enfants au sein du foyer; on les a aussi cités comme modèles à tous ceux qui veulent arriver au succès par la coopération bien comprise. Quand à M. McClary, on a reconnu en lui un homme qui a beaucoup fait pendant un quart de siècle pour ses concitoyens de l'agriculture, on a vanté son esprit pratique et on l'a félicité et remercié d'avoir, même après sa retraite, continué à aider la classe agricole en se faisant propagandiste.

### HOMMAGE AU COMMANDEUR DU MÉRITE AGRICOLE



Cette photographie a été prise hier soir au banquet offert par plusieurs sociétés, à M. G.-B. BEAULIEU, de Lennoxville, Lauréat du Mérite Agricole et Commandeur de l'Ordre, pour M. J.-A. McCLARY, ancien régisseur de la Ferme Expérimentale, décoré lui aussi du titre de Commandeur du Mérite Agricole. On voit les convives de la table d'honneur, Première rangée, de gauche à droite, M. l'abbé ALME GODBOUT, curé de Lennoxville, M. G.-B. BEAULIEU, M. J.-A. STE-MARIE, président du banquet, M. J.-A. McCLARY, M. H.-C. BOIS, président provincial de la Corporation des Agronomes, l'hon. J. NICOL, C.L., Mme J.-H. BRUNEAU, M. J.-H. BRUNEAU, agronome de comté. Deuxième rangée, Mme L. CODERE, M. L. CODERE, président de l'É.T.A.A., M. Maurice GINGUES, député de Sherbrooke aux Communes, Mme J.-S. BOURQUE, l'hon. J.-S. BOURQUE, député de Sherbrooke à la Législature, M. Roméo LEBLANC, de Victoriaville, Commandeur, M. Norman CAMERON, de Lennoxville, directeur de la Société d'Agriculture du comté, M. Médéric STE-MARIE, de Compton, Commandeur et Mme J.-A. STE-MARIE, de Lennoxville. (Photo La "Tribune")

### M. Philippe Beaulieu gagne les honneurs au concours de labour à Lennoxville

M. Norman Beach reçoit le trophée du poste C.H.L.T. de la TRIBUNE dans le concours des amateurs.—Un labourleur de 67 ans et un autre de 11 participent aux épreuves d'hier.

42 labourleurs ont participé hier sur la ferme de M. George Sanders à Lennoxville, au 62e concours annuel de labour de l'Association des Labourleurs de Sherbrooke. Plus de cent personnes se sont vivement intéressées au progrès du concours. L'aimé sur le champ hier était M. Lyman Paige, 67 ans, de Lennoxville, et le plus jeune, Robert Sutor, 11 ans, aussi de Lennoxville.

Ce soir, à la salle Gertrude Scott à Lennoxville, aura lieu le souper traditionnel des labourleurs, suivi de la proclamation des gagnants, de quelques allocutions, et d'une soirée récréative organisée par les artistes du poste C.H.L.T. de la "Tribune". Le concours et la soirée sont organisés par les soins de MM. Gordon McEwen, président honoraire de l'association, M. Melville Page, président, M. W. S. Richardson, vice-président et W. G. MacDougal, secrétaire.

Dix épreuves ont été disputées dans le cours de la journée d'hier et la magnifique coupe offerte par le poste C.H.L.T. de la "Tribune" et qui devra être gagnée trois fois par le même labourleur avant de devenir sa propriété, a été décernée à M. Norman Beach dans le concours des amateurs. Un grand nombre de prix spéciaux seront aussi décernés ce soir.

Les vainqueurs

Parmi les plus méritants du concours d'hier, signalons M. Philippe Beaulieu, de Rock Forest dans le concours de la charrue à coupe, haute ou demi-haute, Edward Sutor, de Lennoxville, dans le concours de la charrue ordinaire, M. E. C. Rose, de Sherbrooke, dans la chasse de la charrue avec écumoire, Roland Poulin, de Waterville, a été vainqueur dans la classe des labourleurs qui présentaient part à un concours pour la première fois, tandis que M. M. Paige a gagné dans le concours de la charrue avec sulky.

Les autres épreuves furent gagnées par Rodrick Green, de Lennoxville (charrue multiple), Alms Demers, de Rock Forest (concours de moins de 20 ans), Marcel Lapointe, de North Hatley (concours de moins de 14 ans) et Rosaire Majury, de Lennoxville (concours de moins de 11 ans).

Section des sciences morales et politiques: 1er prix: M. Jean-Jacques Tremblay, pour "Patriotisme et nationalisme" (800); 2e prix: M. Laurent Lesage, pour "Études sur la notation, la dénotation et la stipulation pour autrui" (800); 3e prix, M. Jacques Perrault, pour "Des stipulations de non-responsabilité" (800).

Section des sciences: le Dr Donald Vogel, pour "Contribution à l'étude de biochimie de l'anoxémie aiguë et de différents états de la ventilation pulmonaire" est modifié (800).

Les membres des juges étaient les suivants: section de littérature: MM. R.-A. Benoit, Léon Lorrain, Jean Chauvin, Claude-Henri Grignon, Gérard Mérette; section des sciences morales et politiques: M. P. Henri Lévesque, MM. Anatole Déry, Roger Brossard, Paul Label, le R.P. Gérard Petit; section des sciences: MM. Léo Parizeau, Léon Lortie, le Dr Paul Gagnon, Armand Girou et le Dr Jean-Louis Tremblay.

### 2 PERSONNES BLESSEES HIER A SHERBROOKE

Dans deux accidents de la rue, l'un King-Ouest et l'autre, Wellington-Nord.

Deux personnes ont été blessées hier après-midi, dans un sérieux accident survenu dans notre ville.

L'un de ces accidents est survenu vers 2:35 heures sur la rue King-Ouest, en face de l'American House où Mme Eugène Pelletier, 28 ans, 256 Fédéral, a été frappée par une automobile appartenant à M. Maurice Lagrange de Ste-Genevieve de Compton, en voulant traverser la rue. Mme Pelletier a été relevée inconsciente par M. Lagrange qui la conduisit ensuite à l'hôpital St-Vincent de Paul où elle reçut les premiers soins du médecin résident. Ce matin on a subi un autre accident aux rayons X pour découvrir quelle souffre d'une fracture du crâne et du nez et de lésions internes. On nous apprend que Mme Pelletier a passé une assez bonne nuit malgré qu'elle soit très souffrante et que son état est grave quoiqu'il ne soit pas critique. C'est le constable Rousseau qui a fait enquête sur cet accident.

L'autre accident est arrivé rue Wellington-Nord, en face du No. 10, alors que le jeune Paul-Emile Chénard, dont les parents demeurent au No. 444 Montplaisant a lui aussi été frappé par une automobile appartenant à Edwards Realty Co. et conduite par M. Rouville Gagnon, 22 Aberdeen. Le jeune Chénard fut des soins du constable Bélanger, témoin oculaire de l'accident, et il a ensuite été conduit chez ses parents par M. Gagnon.

### TROIS POCHARDS CONDUITS AU POSTE DE POLICE

Trois individus, de Sherbrooke, Hector Blouin, Paul Skerriar et Jim Paré, ont été arrêtés rue King-Ouest cette nuit pour ivresse et vagabondage et conduits au poste central.

Ce matin ils ont comparu devant le recorder Lionel Forest qui a condamné les 2 premiers à \$500 d'amende et les frais ou 6 mois de prison et le 3ème à \$500 et les frais ou à 10 jours de prison. Blouin venait d'être relâché hier après-midi après avoir payé la même amende sous la même accusation.

### 200 convives

Le banquet, que présidait M. J.-A. Ste-Marie, président de la Corporation des Agronomes, section des Cantons de l'Est, groupait environ 200 convives. Il avait été organisé par les soins de la Société St-Jean-Baptiste, des Catholiques Populaires, de la Corporation des Agronomes section des Cantons de l'Est et par la Société d'Agriculture de la région. On remarquait à la table d'honneur, aux côtés du président Ste-Marie, outre M. et Mme Beaulieu et M. McClary, l'hon. J. Nicol, C.L., M. J.-S. Bourque, député de Sherbrooke à Québec, M. Maurice Gingues, député de Sherbrooke aux Communes, M. H.-C. Bois, président provincial de la Corporation des Agronomes, M. l'abbé Godbout, curé à Lennoxville, Mmes J.-S. Bourque et J.-A. Ste-Marie, M. Louis Codère, président de l'É.T.A.A., M. J.-A. Ste-Marie, M. J.-H. Brunneau, agronome du comté et Mme Brunneau, M. Médéric Ste-Marie, de Compton, M. Roméo Leblanc, de Victoriaville. Notons qu'avec la présence de MM. Médéric Ste-Marie, Roméo Leblanc et J.-A. Ste-Marie, on comptait cinq Commandeurs de l'Ordre du Mérite Agricole à la table d'honneur hier soir. Sur une autre longue table au centre, avaient pris place les enfants de M. et Mme Beaulieu.

### Messages de félicitations

Au cours de la soirée, on a lu des messages de Son Excellence Monseigneur Philippe Desrues, évêque de Sherbrooke, de l'hon. Adélard Godbout, premier ministre de la province de Québec, de l'hon. C.-B. Howland, sénateur et de M. Stéphane Bailly, d'Ottawa, s'acquiesçant de ne pouvoir être de la fête à cause d'engagements antérieurs. (A suivre en page 14)

### COMMENCEMENT D'INCENDIE RUE ALEXANDRE

Les pompiers ont été appelés vers 1:36 heure hier après-midi au magasin de MM. Steinberg et Hyman, 24 rue Alexandre, où le feu avait déclaré dans un mur à l'arrière du magasin. Les pompiers ont travaillé pendant quelques minutes au moyen du "booster" pour éteindre les flammes qui ont causé quelques dommages.

Un autre appel a été enregistré à 56 Windsor, chez M. Hector Fecchi, pour un feu de cheminée. Aucun dommage n'a été causé.

### BROMPTON ACCEPTE LES CONDITIONS

La brigade de Sherbrooke se rendra dans cette municipalité lorsque le maire ou le secrétaire en fera la demande.

Bromptonville est la première et la seule municipalité de la région qui a répondu à l'invitation de Sherbrooke de désigner par résolution qui sera autorisée à demander l'aide de la brigade d'incendies de Sherbrooke. Le conseil municipal de Bromptonville a décidé que celle-ci ne sera responsable des frais occasionnés par l'envoi de la brigade que si la demande d'aide est faite par le maire ou le secrétaire-treasurer.

Toutes les municipalités de la région ont reçu de Sherbrooke une invitation similaire à celle qui a été adressée à Bromptonville.

On sait qu'il en coûte maintenant \$25 l'heure pour l'envoi de la brigade dans un rayon de trois milles en dehors des limites de la ville. En dehors de ce rayon, le coût est de \$50 pour la première heure et de \$25 pour chaque heure subséquente.

### LES JOURS SE SUIVENT ET LES COLLISIONS AUSSI

Fidèles à la tradition qui semble exister dans notre ville, les automobiles et les bicyclettes continuent de se tamponner dans nos rues. Hier encore deux collisions sont survenues. L'une rue des Grandes Poursueses où M. Eddy Alison, 46 Bowen-Nord, qui circulait sur cette rue en bicyclette est venu en collision avec une automobile portant la licence No 181-081, qui tournait pour entrer au poste d'essence Dumas. La bicyclette a été légèrement endommagée. L'autre collision a eu lieu rue Wellington-Nord, en face du No. 63, où l'auto de M. Thomas Burns, d'Island Brook, est venue en collision avec celle de Mlle Jeannette Délaide, de Woodstock, R.I., en descendant de la chaîne du trottoir. Les véhicules ont subi de légers dommages. Le epl. Beaudoin a fait enquête.

### La ville passe sans heurt sa crise de l'électricité

Les ingénieurs-experts du département trouvent le moyen d'utiliser des transformateurs qui permettent de recevoir jusqu'à 9,000 c.v. de la compagnie Shawinigan.

Les pluies sauvent la situation

Le surintendant du département de l'électricité, l'ingénieur Gaston Massé, annonce aujourd'hui que l'on a trouvé une solution au moins partielle à la disette d'eau dans notre région et à la crise de l'électricité qui en est résultée. La Ville, dit-il, va obtenir une quantité de force motrice supplémentaire estimée à 2,500 chevaux-vapeur en raccordant à la ligne de transmission de la compagnie Shawinigan les transformateurs installés présentement à l'usine à gaz municipale.

Jusqu'ici, ces transformateurs étaient raccordés aux lignes municipales de transmission. M. Massé explique que l'on ne pouvait jusqu'à ces jours derniers songer à les raccorder à la ligne de la compagnie Shawinigan à cause de la différence de voltage entre les lignes de Sherbrooke et celles de l'entreprise privée. Celles de la Shawinigan ont un voltage normal de 32,000 volts, soit environ 6,000 volts de plus que celles de la ville, mais le voltage est maintenant à peu près le même dans les deux cas. C'est ce qui rend possible l'utilisation des transformateurs de l'usine à gaz.

D'autre part, la compagnie Shawinigan est en mesure de fournir à

### PAUL-E. FORTIER REELU PRESIDENT DE L'ORCHESTRE

Les membres de l'Orchestre Symphonique de Sherbrooke, qui préparent une intéressante saison artistique, viennent de procéder à l'élection de leurs officiers pour 1941-1942.

M. Paul-Emile Fortier a été réélu président pour un nouveau terme et les autres officiers de la société sont: vice-président, M. Irving Richards; secrétaire, M. Marcel Fortier; trésorier, M. A.-L. Parker; conseillers, le Dr S.-J. Bloomfield, MM. Onésime Rousseau et Adrien Leblanc, Mlle Gratia Dubé et M. Maurice Lacroix. Le bibliothécaire est M. Lionel Préfontaine, tandis que M. Sylvio Lacharité est le chef d'orchestre.

### DEGATS PAR LA TEMPETE A ASBESTOS

(De notre correspondant)

ASBESTOS, 2. — Un fort vent a fait de gros dommages dans notre municipalité. Des couvertures ont été enlevées, des poteaux d'électricité cassés et des arbres renversés. La couverture de l'école protestante a été en partie enlevée ainsi que celle de la maison de M. Edmond Carigny, rue Albert et une partie de la couverture de la maison appartenant à M. Wilfrid Lamontagne rue Laurier.

Sur la rue Champlain, dix poteaux de la mine portant aussi les lignes téléphoniques, ont été cassés. La rue St-Aimé, en face du couvent de la Congrégation Notre-Dame a été bloquée par deux arbres renversés.

La Coopération d'habitation qui était à construire une maison sur la rue Webb a subi aussi quelques dommages, le toit de cette maison ayant été penché d'environ 5 ou 6 pieds. Au premier coup d'œil, il semblait nécessaire de jeter par terre cette construction pour recommencer de nouveau, mais on réussit à la ramener à son niveau sans trop de difficultés.

Les dommages causés par cet ouragan se chiffrent à quelques milliers de dollars.

On est actuellement à réparer tous ces dommages.

### HEURE SAINTE CE SOIR A LA CATHEDRALE

Ce soir, de onze heures à minuit, à la Cathédrale, l'Heure Sainte sera prêchée par M. l'abbé Eugène Foley.

Sa parole ardente saura enflammer votre cœur du feu de l'amour divin.

Dès dix heures, de nombreux confesseurs seront à la disposition des fidèles.

Pour vivre heureux, il faut vivre de l'état de grâce, la mort est l'écho de la vie. Vous voulez être reçus avec amour au jour du jugement, venez recevoir Celui qui a dit: "Celui qui mange ma chair et boit mon sang vivra éternellement".

### SEPTEMBRE A ETE UN MOIS BIEN NORMAL

Le soleil a brillé durant 190.6 au cours du mois qui fut plus doux qu'à l'ordinaire.

Les statistiques de la température, compilées par le Bureau Météorologique de la Ferme Expérimentale de Lennoxville, révèlent qu'il n'y a pas eu de record au cours de la dernière période mensuelle. La température la plus élevée pour le mois a été enregistrée à 86 le 4, et la plus basse, à 24 degrés le 30. Le record pour 27 ans est de 93 en 1931, et le record opposé a été de 16 en 1925.

En septembre, on a enregistré 190.6 heures de soleil comparativement à 119.4 pour l'année précédente en septembre. Sous ce rapport, le record date de 1922 avec 208.8 heures.

Au cours du mois de septembre, il est tombé 2.53 pouces de pluie comparativement à 2.89 en octobre 1940. Le record est de 8.55 en 1918 pour le plus gros volume de pluie tombé, et le record opposé, de 1.28 en 1922.

### QUINZE PROTETS CONTRE LE ROLE DES EVALUATIONS

On apprend à l'hôtel de ville aujourd'hui que le Conseil municipal a reçu 15 protets contre le rôle d'évaluation immobilière et qu'il s'apprête à en disposer lundi soir alors que le rôle sera homologué au cours de l'assemblée régulière de nos élus.

Les hauts fonctionnaires font observer que le nombre des protets est moins élevé qu'à l'ordinaire et qu'il y en a une vingtaine au moins habituellement. Le principal protet, cette année, est celui de la "Canadian Ingersoll Rand Company", dont l'évaluation foncière a été fixée à \$60,000 au lieu de \$40,000 en 1940. La société Ames Packers Limited proteste aussi contre son évaluation de \$85,000, la même qu'il y a un an.

Un Conseil a étudié sommairement hier soir, la liste des protets et a décidé de se rendre cet après-midi visiter les propriétés de deux des protestataires, Can Ingersoll Rand et Ames Packers.

Le bureau des évaluateurs est composé de MM. W.-L. McSwiggan, J.-A. Verret et P.-A. Gobeille. M. Eudore Vaillancourt remplit les fonctions de secrétaire du bureau.

### M. Jan Pick peut établir son usine en notre ville

La délégation de Sherbrooke à Ottawa a réussi dans ses démarches pour obtenir des autorités fédérales qu'elles accordent à M. Jan Pick, industriel tchécoslovaque, la permission de se procurer l'outillage et les capitaux nécessaires à l'établissement d'une fabrique de tissus à gants dans notre ville. La délégation, revenue hier de la Capitale, était composée de M. Maurice Gingues, M.P., du maître Joseph Labrecque, du greffier Antonin Deslauriers et de MM. Jan Pick et George Morgan.

A Ottawa, la délégation a rencontré des hauts fonctionnaires du ministère des Munitions et Approvisionnement

ainsi que des représentants de la Commission de Contrôle des Changes étrangers. Les uns comme les autres ont assuré qu'ils feront parvenir à M. Pick une permission écrite.

Le département des Munitions et Approvisionnements autorisera M. Pick à importer des États-Unis l'outillage dont il a besoin; la Commission de Contrôle autorisera à payer en dollars canadiens la machinerie américaine et lui permettra de faire venir de Grande-Bretagne une partie de ses capitaux immobilisés à la Barclay's Bank.

M. Rosario Messier, agent général de la province de Québec, a aidé les délégués dans leurs démarches.

### LAUREATS DE LITTERATURE ET DE SCIENCE

Le gouvernement de Québec accorde sept prix aux auteurs des meilleurs ouvrages couronnés par le jury.

QUÉBEC, 2.— M. Jean Bruchési, assistant-secrétaire, annonce les résultats des concours littéraires et scientifiques du gouvernement dans les trois sections.

Voici la liste des lauréats: Section de littérature: 1er prix: M. Alain Grandbois, pour "Voyages de Marco Polo" (800); 2e prix: M. Rex Desmaréchal, pour "France immortelle" (800); 3e prix: M. Victor Barbeau, pour "Le Ramage de mon Pays" (800).

Section des sciences morales et politiques: 1er prix: M. Jean-Jacques Tremblay, pour "Patriotisme et nationalisme" (800); 2e prix: M. Laurent Lesage, pour "Études sur la notation, la dénotation et la stipulation pour autrui" (800); 3e prix, M. Jacques Perrault, pour "Des stipulations de non-responsabilité" (800).

Section des sciences: le Dr Donald Vogel, pour "Contribution à l'étude de biochimie de l'anoxémie aiguë et de différents états de la ventilation pulmonaire" est modifié (800).

### J.E. POUTRE EST DECEDE A SAINT-JEAN

Ancien marchand de Sherbrooke, il avait demeuré en Floride pendant un quart de siècle.

M. J.-E. Poutre, ancien marchand de Sherbrooke et résident de la Floride depuis 25 ans, est décédé ce matin, à l'âge de 64 ans, à la résidence de sa sœur, à Saint-Jean, Québec. Son épouse, née Jennie Desaulniers, autrefois de Sherbrooke elle aussi, l'avait précédé dans la tombe il y a un an. Il laisse dans le deuil un frère et des sœurs.

Il y a plus de 25 ans, M. Poutre possédait à Sherbrooke un commerce qui se trouvait à l'endroit où est actuellement situé le magasin Metropolitan. Il avait dû vendre ce commerce et partir pour la Floride.

Il y a environ trois mois, il était venu à Sherbrooke, pour raison de santé, et il avait profité de la circonstance pour rencontrer des vieux amis qui ont toujours gardé de lui un bon souvenir.

Le service funéraire de M. Poutre sera célébré à St-Jean, samedi matin, et l'inhumation se fera au même endroit.

### A. PERREAULT MEURT A L'AGE DE 80 ANS

L'ancien chef de gare de Lennoxville avait élevé une famille de 27 enfants.

LENNOXVILLE, 2. — M. Avila Perreault, ex-chef de gare à Lennoxville, est décédé hier soir à son domicile, à l'âge de 80 ans, après une longue maladie.

M. Perreault est né à Montréal et il épousa en première nocce Sirena Cadorette dont il eut 20 enfants, et en deuxième nocce Catherine Williams dont il eut sept filles.

Le défunt a été à l'emploi du chemin de fer Canadien Pacifique durant 50 ans et il était à sa retraite depuis onze ans.

Il laisse dans le deuil outre son épouse Catherine Williams, dix-sept enfants: Henri, de Lennoxville, Emile, de Roxbury, V.L. Arthur, de Cowansville, Albert, de Montréal, Hector, de Fasset; Mme Joseph Touchette (Juliette), et Mme Arthur Roy (Marie-Louise), toutes trois de Montréal; Mmes Roland Gosselin (Léda), de Waterville, Mme Georges Désilets (Yvonne), de Springhill, Mme Tomkins Ball (Florette), de Waterville, Mme Mozart Vallée (Géraldine), de Sherbrooke, Mme A. Beaulieu (Viviane), de Lennoxville et Mlle Claire, Mariette, Suzanne et Jocelyne Perreault, de Lennoxville; 60 petits-enfants.

Les funérailles auront lieu samedi matin, à 8 heures, en l'église paroissiale de Lennoxville et l'inhumation au cimetière de la Côte des Neiges à Montréal.

La "Tribune" prie la famille et ceux d'accepter l'expression de ses vives condoléances.

### AU CONCOURS DE LABOUR DE LENNOXVILLE



Cette photographie fait voir une partie du groupe des labourleurs qui ont pris part hier à Lennoxville au 62e concours annuel de labour de l'Association des Labourleurs, du comté de Sherbrooke. Au centre, on aperçoit M. W. MacDOUGALL, l'aimé dirigeant de ce concours, entouré des principaux évaluateurs du comté et de la région. Les vainqueurs seront couronnés ce soir, au cours d'un banquet à Lennoxville.



CHRONIQUE SOCIALE

M. et Mme Alphonse Bélanger, Mme Albert Laporte et Mlle Blanche Bélanger ont assisté à l'opéra La Bohème à Montréal.
Le docteur et Mme René Du Berger, de la rue Queen, étaient de passage à Montréal en fin de semaine pour assister à l'opéra.
M. et Mme J.-O. Gagné et Mlle Odette et Germaine Gagné, de la rue Minty, ont visité Mlle Claire Gagné à Montréal.
Mme Guy Bertrand, de la rue Ontario, était de passage à Montréal cette semaine pour assister à l'opéra.
Mme Clotis Buzell, de la rue Brooks, et Mme S. Lanahan et Mlle Laurence Lanahan, de Magog, étaient de passage à Montréal cette semaine.
Mlle Marie-Thérèse Vincent, de la rue Goussier, était de passage à Montréal en fin de semaine ou elle a assisté à l'opéra Manon.
M. et Mme Ashley Buzell et leur jeune fille, Patricia, ont passé la fin de semaine à Montréal.
Mme Yvette Reeves, Adèle Sirois et Lucille Bruneau se sont rendus à Montréal pour assister à l'opéra Faust.
Le docteur Gauthier Parreau, de la rue Marquette, et sa sœur, Mlle Béatrice Parreau, infirmière à l'hôpital Saint-Luc ont assisté aux opéras de La Bohème et de Faust à Montréal.
Mme Francis Hoye et Mlle Elizabeth Hoye passent une semaine à Philadelphie, Pa.
Mlle Irma Mauger, de la rue Melbourne, était de passage à Montréal en fin de semaine.
M. et Mme Joseph Caron, de Montréal, ont passé la fin de semaine chez M. J.-M. Deschênes, de la sixième avenue.
M. et Mme Georges Massé, de la rue King-George, ont passé la fin de semaine à Montréal.
Mme F. Steben, de la rue Galt, passe une semaine à Boston, Mass. chez ses parents.
M. Rosario Gagné et Jerry Mathison sont de passage à New York pour assister aux séries mondiales de baseball.
Mlle Roberta Tobin, de la rue Laurier, était de passage à Montréal cette semaine pour assister à l'opéra.

Petit Carnet

Le lieutenant Jean-Paul Laird, A.C.A., de Brockville, Ont., le lieutenant Paul Lessard, A.C.A., de Farnham, M.M. Roméo Courchesne et René Lessard, et les sergents Jean-Louis Gagnon et Gilles Martin, du Centre d'entraînement de Collingwood, ont été les hôtes du sergent-major Hilaire Letendre, du Centre d'entraînement de Collingwood.
M. et Mme Louis Fréchette, de la rue Mont-Plaisant, sont revenus de Montréal où ils ont visité M. et Mme Odile Gauthier.
M. Jacques Soriot, de Québec, était de passage en ville en fin de semaine.
M. et Mme Lionel Dion et leur fille, Gemma, de la rue Larocque, ont passé une semaine à Montréal, les invités de M. et Mme Willie Alard.
M. et Mme Jean-Paul Bellé, de la Première avenue-sud, ont passé la fin de semaine à Montréal.
M. Antonio Deschênes, de la rue King-est, était de passage à East Angus, mardi, en voyage d'affaires.
La fête annuelle de l'Amicale du Mont Notre-Dame est fixée au 5 octobre prochain. Voici le programme de la journée:
8h30: Messe à la Chapelle du Couvent; 2h30: Inscription - Visite de la maison - Heure intime; 4h: Assemblée d'affaires et élection des conseillers; 4h30: Bénédiction du Très Saint-Sacrement, à la Chapelle; 5h: Thé au graminé. Programme imprévu par les anciens élèves.
La cotisation annuelle permet à l'Association de remettre une bourse à une élève du Mont-Notre-Dame.
Mme Joseph Labrecque, maîtresse, Mmes Edgar Gervais, J.-E. Bouffard et J.-A. Savard donneront un concert musical dans la salle de l'église Saint-Patrice, samedi le 4 octobre, de 4 à 7, au profit des missions. Le programme musical sera exécuté par M. Sylvio Lacharité, pianiste, Mmes Césaire Gervais, Jeanne Dupuis-Bachand, Édouard Boivin, Sylvio Rousseau, J.-A. Deschênes, Mlle Laurette Bouquet, soprano et contralto, et Mlle Claire Carrière, violoniste, de Magog. Cette dernière exécutera Méditation de Thais et autres morceaux; au piano d'accompagnement, Mme Édouard Codère et Mlle Pauline Carrière.

LA TÊTE CHAUDE DE BÉBÉ EST UN SIGNE DE DANGER

QUAND votre bébé a la tête chaude, vous avez fait quelque chose et cela n'est pas normal. Lisez ce que fait Mlle B.
D'expérience, et les résultats qu'elle obtient. Mon bébé avait les yeux et les mains si chaudes que j'eus peur. Je lui donnai une Tablette Baby's Own à midi, et après le souper il allait mieux.
Et Mme Francis Carroll, de Midland, dit ceci: "Ma fillette était si fiévreuse que j'eus réellement peur. Je pensai alors aux Tablettes Baby's Own, je lui en donnai trois toutes les deux heures et le soir même elle était debout."
Les Tablettes Baby's Own sont sûres, faciles à prendre, et inoffensives. Certificat d'analyse dans chaque boîte. Calment vite la fièvre légère. Également bonnes dans le cas de fièvre de dentition, diarrhée, dérangements d'estomac, rhumes et autres petites maladies infantiles.
Achetez une boîte aujourd'hui; la maladie frappe si souvent dans la nuit. 25 cents. Vous serez remboursé si vous n'êtes pas satisfait.

Noces d'argent à St-Félix de Kingsey

(De notre correspondant)
ST-FÉLIX DE KINGSEY. — Ces jours derniers, un groupe de parents et d'amis se réunissaient à la demeure de M. et Mme Alcide Poirier, à l'occasion de leur 25ème anniversaire de mariage.
Une adresse leur fut lue par leur fille Cécile et plusieurs furent offerts.
Les jubilaires quoique surpris, surent remercier en termes élevés ceux qui contribuèrent à cette fête.
On s'amusa ferme jusqu'à une heure avancée. Il y eut chant et récitation.
Parmi les invités on remarquait: M. et Mme Alcide Poirier, Julie Poirier, M. et Mme Wilfrid Lampron (Valentine), Cécile, Rita, Omer, Antoinette, Lucienne, Hector, Geneviève, Bertrand, Georges, Irène, Adrienne, André, Suzanne et Wilfrid Poirier; M. Thomas Poirier, père du jubilaire; M. Henri Poirier, M. et Mme Albert Poirier, Ed. Babineau, M.-Jeanne Babineau, M.M. Lionel, André et Paul-Emile Babineau, de Richmond, M. et Mme Ludger Poirier, Mlle M.-Rose Poirier, M. et Mme Georges Arel, de Gore, Mme Gaston Archambault, M. et Mme Simon Lacharité, d'Asbestos, Mme Simon Fontaine, M.M. et Mmes Arville Leblanc, Paul Cheney, Octave Fecteau, Édouard Fleury, M. Marcel Leblanc, Mlle Gabrielle Leblanc, Yvette Cheney, M.M. Alfred Mercier et Alfred Croutau, tous de Sherbrooke, M.M. et Mmes Wilfrid Gastello, Robert Rodger, Napoléon Lavigne, M.M. Willie, Lionel, Édouard et Gérard Lavigne, Mlle Alda Lavigne, de Richmond, M.M. Benoit Groux, Robert Fontaine, Napoléon Francoeur, Napoléon Lampron, M. et Mme Narcisse Lampron, M. Raymond Lampron, Mlle Alda et Doris Lampron, Armande et Henriette Francoeur, M.M. Camille et Oscar Francoeur, Philippe Gouin, Florian Lefebvre, Ovide, Marc et Aral Morin, Lucien et Rodolphe Gagnon, de St-Félix, Mme Gustave Bergeron, de Tingwick, M.M. Paul Vizer, de Rock Island, Florent Fontaine, de Danville, Philibert Martineau, de St-Adrien de Ham, Mlle Lucille et Julienne Lefebvre, de Kingsey, M.M. et Mmes Henri Bergeron, Eldred Blanchard, Gaston

CHRONIQUE SUR LE BRIDGE PAR ARSÈNE DESROCHERS

CONTRAT DESESPÉRÉ
Au cours d'un championnat national américain disputé à New York, Ely Ouliberson vit un joueur réaliser un contrat audacieux qui semblait d'avance voué à l'échec. Le déclarant entreprit une manœuvre de saut dont il sut tirer un parti admirable. Toutefois, une défense impeccable aurait pu déjouer l'habile stratégie de ce déclarant.
Donneur: Nord
Tous vulnérables
NORD: D 8 6 3, D V 10 8 5 4, 8, 10 2
SUD: A 10 4, 2, D V 10 3, A D 8 7 6
EST: V 2, R 7, R 9 6 5 4, R 9 4 3
OUEST: A 10 4, 2, D V 10 3, A D 8 7 6
SUD: R 9 7 5, A 9 5, A 7 3, V 5
Les enchères: Nord 3, Est 3, Sud 3, Ouest 2.
Or, Est ne put diagnostiquer la situation correctement, et quand, à la levée suivante, le déclarant lâcha le valet de pique, Est se trouva en mauvaise posture.
Ce fut un "top" pour cette équipe Nord-Sud. Ainsi, Sud ne regrette pas son ouverture atténuée, mais, avouons-le, il fut bien aidé par la déficience de la stratégie défensive.

D'un Arôme Délicat THE "SALADA"

Et Mme Arthur Dion, de North Hatley, M. et Mme Henri Vallée, M. Albert Laliberté, Mmes Wilfrid Gosselin et Aimé Couture, M. S. Houde, Mlle Odette Deblois, Angéline et Gisèle Deblois, Ailette Gendron, Doris Gosselin, M.M. Jean, Maurice, Camille, Omer et Bertrand Deblois, Mlle Gabrielle, Monique, Adrienne et Marie-Paule Deblois, M. Albert Blais, Mlle Jeanne et Rita Blais, Mlle Odette Couture, Nicole St-Hilaire, M.M. Jacques et Robert Dion.
Dans l'après-midi, les nouveaux époux partirent en voyage à Québec, Ste Anne de Beauséjour, Trois-Rivières et Cap-de-la-Madeleine. Pour voyager, Mme Dion portait une robe vert olive et brun, manteau beige et accessoires bruns. Au retour de leur voyage, il y eut une réception chez M. et Mme François Dion, de St-Elie. Les nouveaux époux demeureront parmi nous.

SAINT-FRANÇOIS

(De notre correspondant)
ST-FRANÇOIS DE BROMPTON. — Ont visité M. et Mme Wilfrid Rouillard, M. Ovide Blouin, Mlle Simone Blouin, Mme Henri Maltais, M. l'abbé Roger Maltais, Mlle Gisèle Maltais, Mme Yves Rouillard, tous de Sherbrooke.
Mlle Roland Duplessis, de Sherbrooke, a visité son amie, Mme Ernest Morissette.
M. Emilien Lafrance, de Sherbrooke, de passage à Greenlay.
M. J.-N. Hébert, M. Léopold Nault, Mme J.-E. Nault, Mlle Marie Jeanne et Doris Nault ont visité M. et Mme Arthur Nault.
M. Gérard Thibault, de Montréal, a passé quelques jours dans sa famille.
M. et Mme Ernest Morissette ont visité M. et Mme Arthur Blouin, à Windsor Mills.

BANDES HERNIAIRES



Ceintures abdominales, Bas élastiques, Support.
Tous ces articles, recommandés par les médecins, aident au maintien ou à l'amélioration de votre santé.
Nous assurons un ajustement parfait, soit à notre salon d'exercice, soit à domicile.
Une jeune fille diplômée est à la disposition des dames pour ajustement.
Pharmacie GAUDET
Bruno Gaudet, Pharm., prop.
29, RUE KING-OUEST
Vaincu du terrain des antibiotiques.
TÉL. 3868 — Livraison gratuite.

NOCES D'ARGENT A SAWYERVILLE

(De notre correspondant)
SAWYERVILLE. — Une amusante soirée eut lieu, à la salle de Rumboro, en l'honneur de M. et Mme Elzéar Parenteau, à l'occasion de leur 25ème anniversaire de mariage.
Parmi l'assistance on remarquait: M. et Mme Elzéar Parenteau, leurs enfants, M. et Mme Léon Goudreau, de Stanstead, Jeannette, Irène et Lucien Parenteau, M.-F. LaRoche, Mlle Anna LaRoche, de Newfane, M. et Mme LaRoche, Mlle Laura LaRoche, de Dixville, M. et Mme Ernest LaRoche, M. et Mme Archilde Tardif, Mlle Coronna Tardif, M.M. Donia et Adrien Tardif, Mlle Mariette Gagnon, M. Louis Tardif, M. et Mme Emile Parenteau, M.M. Gérard, Fernand, Normand, Gilles, Laurent et Juliette Parenteau, M. François Bourassa, M. et Mme Donald Tardif, leur fillelette Claudette, M. et Mme Orphir Parenteau, Mlle Marielle Parenteau, M. Omer Edrogné Parenteau, M. et Mme Edrogné Parenteau, M. et Mme Paul de Roque, Mme Henri Parenteau, de Montréal, M. et Mme Joseph Lavallée, Mlle Jeannette Lavallée, M. Raoul Claude, M. et Mme Ariste Lavallée, tous de Montréal.
M. Rosario Leclerc, Armand Gurtin, de Charlevoix, M. Ernest Gringras, de Montréal, M. et Mme Gaston Côté, Mme Marc Emmond, Mlle Géraldine et Flora Desjardins, Mme Camirand, Mlle Irène, Denise et Gilles Camirand, Mlle Jeannette LaRoche, tous de Sherbrooke, Mlle Alda Poirier, M.M. Basil Paulhus, Antonio Paulhus, M. et Mme Thomas Carroll, de Sanford, Me., Mme Charles Lebel, Mlle Ida Lebel et autres.
Il y eut chant et musique par Bouchard, Eddy Roger, Mlle Gertrud, M. et Mme Ratté, Mlle Gertrud Ratté et M. Robert Ratté, de St-Adrien de Ham, M.M. et Mmes Raymond Blais, Gérard Blais et quelques autres.

Dion-Couture

(De notre correspondant)
ST-ÉLIE D'ORFORD. — M. Raoul Dion, fils de M. et Mme François Dion, de cet endroit, a épousé Mlle Adrienne Couture, d'Ascot, fille de M. et Mme Omer Couture, du même endroit. Leur mariage a été béni par M. l'abbé Elzéar Gervais, curé de l'église St-Stanislas, d'Ascot. Les pères respectifs servaient de témoins.
La mariée portait une jolie toilette de velours chiffon bleu-royal, soie et voilette de même ton; son bouquet se composait de roses et de muguet. La chorale des enfants de Marie a exécuté des cantiques appropriés.
Après la cérémonie religieuse, il y eut réception chez M. Emile Deblois, d'Ascot, beau-frère de la mariée, ou un déjeuner-buffet fut servi.
Parmi les personnes présentes on remarquait: M. et Mme Raoul Dion, nouveaux époux, M. et Mme François Dion, parents du marié, M. et Mme Omer Couture, parents de la mariée, M.M. et Mmes Emile Deblois, Marthe, Denise, Lucien Couture, Stanislas Blais, d'Ascot, Mme Arthur Desautels, de Montréal, M.M. et Mmes Aimé Dion, Emile Dion, Mlle Alma Dion, M. et Mme Ovide Dion, tous de Sherbrooke, M. et Mme Rodrigue St-Hilaire, de Farnham, M. messieurs Bouffard, de Stanstead.
Les jubilaires reçurent de nombreux et riches cadeaux.

BIERE de PORTER MARQUETTE VIANDES
FRUITS LEGUMES
2417-2418-2419

Table with 2 columns: Product Name and Price. Includes items like Tomates de choix, Farine Purity, Farine Five Roses, etc.

Table with 2 columns: Product Name and Price. Includes items like Steak, Rôti, Poulet, etc.

Table with 2 columns: Product Name and Price. Includes items like Pommes McIntosh, Chou-fleur, etc.

C'EST CE SOIR 4ième GRAND BINGO

25 parties — Marathons — Surprise et NOTRE FAMEUX TRÉSOR
ATTRACTION SPECIALE
Salle paroissiale du Christ-Roi
A 8.15 heures. Admission 25c.

SOIREE RECREATIVE et de QUESTIONNAIRE AU CLUB HOWARD SAMEDI SOIR, 4 OCT.

Membres et amis invités. Orchestre Foucault. AMMISSION: 25c. Magnifiques prix aux gagnants.

UN PATRON CHAQUE JOUR



Patron 4803. Voici trois jolis modèles de tablier qui rendront plus agréables les travaux de la maison, tant ils sont gracieux. Le tablier A, protégé parfaitement la robe, le patron B, genre couvre-tout sera tout particulièrement apprécié pour les gros travaux. Quant au tablier C, il est tout à fait seyant pour les petits travaux de la maison, comme servir la table, etc.

Recettes

SOUFFLE AUX POMMES DE TERRE ET AU FROMAGE
2 tasses de purée de pommes de terre
1 tasse de fromage râpé
2 cuill. à soupe de beurre fondu
1/2 tasse de lait
2 œufs
1/2 cuill. à thé de sel
1/4 cuill. à thé de poivre blanc
1/4 cuill. à thé de moutarde
Mélangez le fromage râpé partiellement avec les pommes de terre. Ajoutez le lait, le beurre fondu et les assaisonnements, et battez avec une cuiller fendue jusqu'à ce que ce soit lisse et homogène. Ajoutez les jaunes d'œufs bien battus (jusqu'à ce qu'ils soient épais et de couleur citron) et incorporez les blancs battus en neige ferme. Mettez dans une tourtière bien beurrée et faites cuire au four à feu modéré (360 degrés F.) pendant 40 minutes. Servez avec un légume, comme les pois, les betteraves ou les asperges.

ACHETEZ SAGEMENT EXIGEZ KAYSER



"SMART" Leotherite avec coutures "whip-stitching" \$1.25
"MAINLINE" Avec des plis en cuir, pousse en Chamoulette. \$1.00



Prompt soulagement aux démangeaisons
C'est un antiseptique pénétrant qui tue les microbes, et qui agit promptement sur les démangeaisons aux oreilles et aux pieds, éruptions et autres maladies de la peau.
Non seulement cette huile antiseptique agit promptement sur les démangeaisons, mais les furoncles, les ulcères, les plaies, les brûlures et les éruptions s'apaisent et se débarrassent.
Vous pouvez obtenir la Moon's Emulsion Oil (pâte) forces à tout pharmacien moderne.

PHARMACIE GAUDET PHARMACIE CHAGNON

ANNIE ROONEY, LA PETITE ORPHELINE



Naturellement, Robert, j'ai été surpris quand tu m'as dit que tu avais promis à ton père et à ta mère que nous prendrions soin d'une petite orpheline.

J'aurais pensé que faire un agréable surprise...



Je ne doute pas que la petite soit tout ce que tu dis, mais je suis sûr que tu es occupé avec mes obligations sociales et mes autres devoirs. Ça n'est pas une petite fille étrange!

Le capitaine Jacques était furieux quand il a appris que nous devions retarder notre départ...



Mme Jacques! Vous êtes au lit, peut-être malade!

PAR BRANDON WALSH



Mme Jacques! Vous êtes au lit, peut-être malade!

# Comment l'Angleterre a réglé le problème de la main-d'oeuvre et du travail

La guerre est venue imposer des conditions nouvelles aux travailleurs britanniques dont les chefs se sont ralliés aux mesures même radicales proposées par le ministre Ernest Bevin, un des défenseurs de la classe ouvrière.

## Industrie de paix, industrie de guerre

LONDRES, 2. — La politique ouvrière en Grande-Bretagne relève du ministère du travail et du service national. Le ministère a le concours d'un conseil consultatif mixte établi au début de la guerre et qui se compose de 13 représentants du Congrès des Trades-Unions et de 15 représentants de la Confédération des Employeurs de Grande-Bretagne. Comme le Congrès des Trades-Unions représente 4.800.000 des 6.200.000 ouvriers syndiqués de Grande-Bretagne, il peut parler avec une grande autorité.

Les contrats collectifs et l'atelier fermé sont reconnus depuis longtemps comme une caractéristique admise de l'industrie anglaise et les syndicats ont, depuis le début de la guerre, participé de façon active à l'élaboration de la politique du gouvernement. Sous le gouvernement Chamberlain, la mobilisation de l'industrie n'avait guère avancé et la transition de l'industrie de paix à l'industrie de guerre avait dû faire subir un déclin de la production industrielle. Après les désastres de mai 1940, le nouveau gouvernement Churchill fit adopter une loi des pouvoirs extraordinaires qui lui conférait le pouvoir de mobiliser toutes les ressources économiques et financières de la nation par la prescription des personnes et des biens. Même si ces pouvoirs n'ont pas été exercés de façon radicale pendant un certain temps, le nombre des chômeurs était tombé au mois de mai de cette année de plus d'un million en mars 1940 à moins de 400.000.

Au cours de la période critique de l'été de 1940, on a élargi les règlements touchant les conditions de travail et les ouvriers ont travaillé de 50 à 70 heures par semaine dans les industries essentielles pour remplacer le



## RENCONTRE DE 2 MONSTRES D'ACIER



● Lorsque deux monstres d'acier se rencontrent, comme le firent les deux locomotives ci-dessus, près de San-Francisco, Californie, les désastres sont terribles. L'accident dont il est ici question s'est produit entre un train de voyageurs et un train de fret sur une ligne du Western Pacific Railroad; il a fait trois morts et 10 blessés.

### St-Felix de Kingsey

(De notre correspondant) ST-FELIX DE KINGSEY. — Mlle Pauline Bourbeau a été transférée à l'hôpital St-Vincent de Paul de Sherbrooke, pour traitements. — M. Camille Francoeur, Renaud Raiche ainsi que Roland Francoeur sont allés visiter leurs amis, à Asbestos et Danville. — M. et Mme Lucien Hamel et leurs enfants de l'avenir ont visité Mlle Alice Hamel. — Mlle Alice Hamel est allée par affaires à Drummondville. — M. Walter Chaine, de Drummondville, a rendu visite à son amie, Mlle Claire Frédeite. — M. et Mme Gérard Caillé sont allés à Drummondville. — M. et Mme Willie Dion, de Lennoxville, ont visité chez Mme Albert et M. Philippe Lamoureux. — M. et Mme Roger Frédeite sont allés à Danville. — M. et Mme Fernand Dusault de Richmond, ainsi que Mlle Claire Label et son ami, M. Simoneau, de Drummondville, sont venus chez M. Henri Label. — M. et Mme Théodore Gagné, leurs enfants Pierrette et Gérard sont allés chez M. Wilfrid Vallières, de Drummondville. — M. et Mme Lionel Label, de Richmond, sont venus visiter leurs parents. — Mlle Rolande Lachapelle et Isabelle Proulx, de Richmond, ont visité des parents et amis, ici. — M. Gonzague Dion, de Windsor Mills, a été l'invité de son amie, Mlle Yvette Girardin, qui était dans sa famille. — Mlle Isabelle Proulx, de Richmond, a visité ses amis. — M. et Mme Joseph Coulombe sont les heureux parents d'une fille, baptisée sous les prénoms de Marie-Cécile Pauline-Françoise Parrain et marraine: M. et Mme Henri Talon, de Danville, cousin et cousine de l'enfant. Porteuse: Mlle Gertrude Francoeur. — M. et Mme Pierre Roy, de Lac Mégantic, ont été les hôtes de M. et Mme Joseph Coulombe. — M. Almédro Houle, de New-Bedford, est venu visiter la famille Aïdele Houle. — M. et Mme Albert Desfossez de Richmond, sont venus rendre visite à M. et Mme Wilfrid Noël. — M. et Mme Fredy Noël, Irénée Lachapelle et Joseph Morin sont allés à Ste-Etienne, à l'occasion du mariage de Mlle Lucille Milot et de M. Bell Moore. Ils se sont aussi rendus à la Pointe du

### SOUPE DE NOCES A SAINTE-EDWIDGE

(De notre correspondant) SAINTE-EDWIDGE. — A l'occasion du retour de voyage de noces de M. et Mme Willie Verdon (Cécile Rodrigue), il y eut souper chez M. Joseph Verdon, père du marié. On y remarqua outre les nouveaux époux: M. et Mme Joseph Verdon; Joseph Rodrigue, Paul Bessette, de Beebe, Egide Landry, de Richelieu, Gérard Desjarlais, Conrad Hébert, Léo Pinsonneault, Antonio Hébert, Arthur Vincent, Olivier Péloquin, Arsène Gosselin, Lionel Salois, Adélaïde Filion, Armand Salois, M. et Mlle Walter Pinsonneault, Béatrice Sa-

### St-Felix de Kingsey

Lac, visiter M. et Mme Charles-Edouard Milot. — M. Paul Bélec et Léo Co-meau, de St-Lucien, sont venus visiter des amis, ici. — Mlle Jeannine René et Yvette Houle sont allées par affaires à Richmond. — Mme Zoel Label ainsi que M. Amédée et Mlle Alice, Maria et Rose-Anna Label, Mme Léonidas Prince sont allés à l'Hôtel-Dieu d'Arthabaska, visiter Soeur Label, aussi M. M. les abbés Alfred et Henri Bernier. — M. Henri Noël est allé à St-Lucien, visiter son amie, Mlle Lucille Lefebvre. — Mme Emile Robidas est maintenant de retour dans sa famille, après avoir passé une quinzaine à l'Hôtel-Dieu d'Arthabaska. Elle est en bonne voie de guérison.

**ÂGE ET PURETÉ GARANTIS par le GOUVERNEMENT SUD-AFRICAIN**

L'histoire du brandy et des vins sud-africains remonte à près de trois siècles. C'est le premier gouverneur du Cap de Bonne-Espérance qui planta la première vigne en 1654. Puis vinrent les Huguenots français, apportant toute leur expérience et renommée de vigneron, pour perfectionner l'art de la fabrication des vins et du brandy dans l'Afrique du Sud. Renommés universellement pour leur bouquet, leur couleur et leur qualité... ils s'obtiennent à plus bas prix, grâce aux ententes tarifaires qui favorisent les pays de l'Empire.

**PAARL TAWNY (Porto)** 34% esprit de preuve 50 onces ..... 80c

**BRANDY** 75% esprit de preuve 10 onces ..... 1,05 50 onces ..... 12,55 40 onces ..... 13,00

**DRY SHERRY** 35% esprit de preuve 50 onces ..... 100c

## VINS... BRANDIES SUD-AFRICAINS

lois, Rolland Landry, Eugénie Bédard, Edgar et Fernand Landry, de Richelieu, Ernest Hébert, Thérèse Verdon, Léon Filion, Yvette Dolbec, Rosaire Rodrigue, Yvonne Verdon, Arthur Salois, Roland Péloquin, Rodolphe Bédard, Oscar Bergeron, Léo Blouin, Robert Dupont, René Lapointe.

**SAINTE-EDWIDGE** (De notre correspondant) SAINTE-EDWIDGE. — Sont venus visiter M. et Mme Joseph Verdon: M. et Mme Aristide Verdon, M. et Mme Rosaire Thibodeau, de Napierville, M. et Mme Joseph Bissillon, de St-Jacques-le-Mineur, M. et Mme René Desjardins, ainsi que M. et Mme Bill Griffin, de Montréal. — M. et Mme Camille Marquis et leur fille, Marie-Paule, M. Omer Bouthillier et son fils, Marcel, se sont rendus au Sault-des-Rapides et à Ste-Philomène, visiter des parents.

Le ministre peut également imposer des conditions de travail aux employeurs conformément aux normes acceptées dans l'industrie ou la localité. Pour sauvegarder les droits des travailleurs, il peut encore exiger que l'on prenne note de tous les changements que l'on apporte aux pratiques et aux conditions normales en raison de la guerre afin qu'il soit possible de faire plus tard les réajustements voulus.

### Résultats acquis

Cela n'a pas supprimé toutes les grèves, mais la perte de 940.000 jours de travail au total en 1940 est la plus faible que l'on ait encore enregistrée. Au cours des trois premiers mois de 1941, il y a eu 236 différends qui ont entraîné la perte de 331.000 jours de travail à comparer à 232 différends et 449.000 jours de travail pendant la période correspondante de 1940. La plupart de ces différends portaient sur des augmentations de salaire.

En raison de la hausse du coût de la vie, le gouvernement a permis une augmentation moyenne de salaires de 18 pour cent de septembre 1939 à mars 1941. Ces augmentations ont varié selon les occupations et les localités en sorte que si certains travailleurs se trouvent évidemment en meilleure situation qu'auparavant il ne fait pas de doute que le revenu réel des classes laborieuses a diminué tout comme celui des gens à la-

Même si M. Bevin a hérité à

### COATICOOK

(De notre correspondant) COATICOOK. — M. Benoit Doyon, de Magog, de passage en cette ville où il a visité son amie, Mlle Olivette Scott. — M. Armand Benoit, de Sherbrooke, a passé une fin de semaine chez ses parents, M. et Mme Arthur Benoit. — M. et Mme Joseph Fortin, accompagnés de leurs jeunes filles Raymond et Lucille, de Sherbrooke, de passage à Coaticook, en visite chez M. et Mme Wilfrid Jodoin. — M. Arsène Lemieux, de Shawinigan Falls, est de retour à Coaticook où il vient d'accepter un emploi. — Mme Joseph Hubier, de Montréal, de passage à Coaticook chez des parents, M. et Mme Nazaire Grégoire. — Mlle Thérèse Bessette, de Stanstead, a visité sa sœur, Mme Gaston Lereau. — M. l'abbé Brunelle, Mmes Kenneth Olivier et Carl Rayno ainsi que M. Rayno, de Colebrook, N.H., sont venus à Coaticook, à l'occasion du décès de M. Euclide Bélière. — M. Laurier Vincent, de Rock Island, a passé une fin de semaine chez ses parents, M. et Mme Arthur Vincent. — Mlle Marguerite Trudeau, de Couvent des Ursulines de Stanstead, en visite chez ses parents, M. et Mme Léon Trudeau, récemment. — M. et Mme J. Auguste Lavoye, de Rock-Island, ont visité M. et Mme Azarie Champagne. — Mlle Gabrielle et Gilberte Crépeaud, de Waterville, ont visité des amis, ici. — M. et Mme Fernand Ri-

### AMASSER

Une succession est une chose importante... mais assurer une protection adéquate à cette succession est encore plus important!

### Notre livret intitulé "Votre testament et son exécuteur" donne une foule de détails sur les nombreux avantages qu'il y a de nommer une compagnie de fiducie comme votre exécuteur.

Demandez une copie de ce livret.

### SHERBROOKE TRUST COMPANY



● L'armée britannique a maintenant ses effectifs de parachutistes, entraînés sciemment en collaboration avec le R.A.F. Des parachutistes, comme ceux que l'on voit sur cette photo, ont pris part à des manœuvres récentes en Grande-Bretagne.

### DES AVANT-GARDES

deau, accompagnés de leurs enfants, de passage à Sainte-Anne de Beaurport. — Mlle Annette Desjarlais, de Beebe, a visité des amis à Montréal. — M. Gaston Boudreau, de Sherbrooke, a visité des parents en cette ville. — Mlle Jeannette Tanguay est allée à Sherbrooke, assister à une assemblée de la J.I.C. — M. et Mme Fred Gonthier ainsi que M. le Dr et Mme Robert Blais, de Amesbury, Mass., ont passé quelques jours en cette ville, les invités de M. et Mme Héroline Marceau.

### PATISSERIES ANN PAGE PAIN

BLANC ANN PAGE 2 pains de 24 onces enveloppés 15c

Gâteau, ch. 19c Roulé à la crème

Biscuits, lb. 15c à l'ancienne mode

Beignes, dz. 12c

Gâteau, 16 on. 29c des Anges

### SAVEUR DELICIEUSE Café A. & P.

**BOKAR 39c** AU BOUQUET VIGOUREUX

**8 O'CLOCK 35c** DOUX ET MOELLEUX

**RED CIRCLE 31c** RICHE ET SAVOUREUX

Frais moulu au moment de l'achat.

Pris sujets aux fluctuations du marché. Les ventes sont limitées aux besoins normaux d'une famille durant une semaine.

## GARANTIS DE HAUTE QUALITÉ

**AP Steaks et Rôtis**

Satisfaction garantie ou argent remboursé.

Steak ou Rôti de ronde, lb. 29c	désossée boeuf de choix
Steak ou Rôti de choix, lb. 33c	faux-filet, surlongue, cubé, porterhouse.
Volailles à bouillir, fraîches abattues, 4-5 lbs, lb. 24c	Veau, rôti roulé, chair solide, lb. 25c
Poulet à rôtir, frais abattu, 4-5 lbs en moyenne, lb. 29c	Rôti de boeuf, épaule ou paleron, choix, lb. 18c
Agneau ude choisis, devant, lb. 15c	Rôti de croupe, boeuf de choix, lb. 27c

### Conserves de la saison aux bas prix A. & P. de tous les jours

<b>BLÉ D'INDE</b> banane de choix doré A. & P. 2 btes 17c	<b>MACÉDOINE</b> La Ferlandière 30 on. 9c
<b>"NIBLETS"</b> Del Matz 14 btes 11c	<b>ÉPINARDS</b> Aymer de choix 16 on. 9c
<b>TOMATES</b> de choix 14 btes 7c	<b>BETTERAVES</b> rondes de choix 16 on. 13c
<b>JUS DE TOMATES</b> Aymer 3 btes 25c	<b>POIS et CAROTTES</b> Aymer 2 btes 23c
<b>FÈVES à BEURRE</b> Aymer 2 btes 11c	<b>FRAISSES</b> en confitures avec col. pot. 29c
<b>SOUPES</b> légumes ou tomates 2 btes 17c	<b>JUS DE TOMATES</b> Clark 2 btes 15c
<b>ABRICOTS</b> de choix 2 btes 25c	<b>JUS DE TOMATES</b> Libby 1 bte 8c
<b>CERISES</b> rouges sans noyau 2 btes 18c	<b>CONFITURES</b> aux pêches pot. 26c
<b>POIS</b> Iona 3 btes 25c	<b>POIS</b> verts géants 2 btes 27c

<b>BOBONS</b> Gum Drops lb. 17c	<b>Flocons de Savon</b> Maple Leaf 16 on. 19c 3 qt 65c	<b>FARINE</b> Royal Household 50 lb 23c 34 lb 78c
---------------------------------	--	---

<b>Fruits et Légumes Frais</b>	<b>ALIMENTS HEINZ</b>
<b>RAISIN TOKAY,</b> 3 lbs. 25c	<b>SOUPES</b> 2 btes 25c
<b>POMMES MacIntosh,</b> 5 lbs. 27c	<b>SPAGHETTI</b> 2 btes 23c
<b>POMMES à cuire,</b> 4 lbs. 19c	<b>CHILI SAUCE,</b> bout. 25c
<b>PAMPLEMOUSSES,</b> 3 pour 19c	<b>ALIMENTS à bébés</b> 3 btes 25c
<b>CANNEBERGES "Eatmore",</b> lb. 25c	<b>ALIMENTS à enfants</b> 2 btes 19c
<b>CHOUX-FLEUR,</b> chacun 10c	<b>KETCHUP,</b> 14 on. 19c
<b>CELERI, gros pied ferme,</b> 2 pour 11c	<b>FEVES</b> 2 btes 23c
<b>PATATES No. 1,</b> 10 lbs. 17c	<b>SAVON</b> Cashmere pain 6c
<b>LAITUE ICEBERG,</b> 2 pour 17c	<b>IVORY FLAKES</b> 2 btes 22c
<b>OIGNONS jaunes, sac de 10 lbs. 37c</b>	<b>Jambon</b> en pâte Underwood 2 1/2 on. 25c



## Pour de BONNES AUTOS USAGÉES!

- Nous avons un choix splendide d'autos usagées remises en condition et prêtes pour la route. Avant d'acheter, ne manquez pas de venir voir ce que nous offrons et de comparer nos prix!
- 11a — Buick sedan 7 pass. 1938 \$400.
  - 41a — Buick coach 1938 \$775.
  - 108b — Chrysler sedan 1937 \$295.
  - 641a — Chevrolet sedan 1937 \$575.
  - 7a — Dodge coach 1939 \$795.
  - 87a — Dodge sedan 1934 \$500.
  - 59a — Dodge sedan 1941, de luxe spec., 8090 milles \$1300.
  - 199a — Dodge sedan 1937 \$600.
  - 788 — DeSoto sedan \$1150.
  - 868 — DeSoto coach 1938 "overdrive" \$790.
  - 111a — Lincoln-Zephyr coach 1937 \$750.
  - 757 — Ford coach \$550.
  - 36a — Oldsmobile sedan 1936 \$550.
  - 12a — Packard 120, sedan 1938, radio \$575.
  - 76a — Plymouth coach 1935 \$575.
  - 98a — Pontiac sedan 1936 \$550.
  - 92a — Pontiac sedan 1939 \$775.
  - 82a — Studebaker Champion sedan 1939 \$875.
- CAMIONS**
- 617 — Dodge 2 tonnes 1936 \$500.
  - 817 — Ford 2 tonnes 1937 \$650.
  - 836 — Ford 1-2 tonne express 1936 \$400.
  - 102a — International 2 tonnes, 1937 \$475.

**MORISSET** LIMITÉ 21, rue Wellington-Sud Tél. 2015. Sherbrooke. MARCHÉ EN PLEIN AIR chemin Montréal, en face du garage Girard

**SHERBROOKE TRUST COMPANY**

## A & P SUPER MARKETS

Les unités de la réserve viendront combler par des renforts l'armée active

Les dirigeants de la Défense Nationale assignent un nouveau rôle aux régiments de réserve afin qu'ils puissent contribuer davantage à l'effort de guerre du pays.

Leur mobilisation graduelle

OTTAWA, 2.— Le quartier général de la Défense Nationale annonce aujourd'hui que l'Armée de réserve aura à jouer un nouveau rôle qui sera un facteur important pour la défense du Canada et le maintien de notre armée active en campagne.

Dans un discours récent, le colonel l'honorable J.-L. Flahault, ministre de la Défense Nationale, a rendu hommage aux membres de l'Armée de réserve particulièrement à ceux qui ont maintenu l'ancienne milice active non-permanente en temps de paix et qui ont depuis repris du service dans la Réserve.

Les préparatifs nécessaires pour pouvoir rassembler l'unité à court délai; l'établissement de plans pour pouvoir effectuer des mouvements rapides dans le territoire désigné; les dispositions administratives nécessaires pour le cas où l'unité serait appelée en service.

Pour aider les unités de la Réserve à continuer de fournir des renforts aux formations de l'Armée active, on permettra aux jeunes gens de 18 ans et de s'enrôler dans la Réserve en vue de leur donner une certaine instruction militaire avant qu'ils aient atteint l'âge de s'enrôler en service actif.

Les princesses et nos soldats



Ci-dessus, les princesses Margaret-Rose et Elizabeth regardant défiler les troupes au cours d'une revue du corps forestier canadien, par Sa Majesté, devant le château Balmoral.

FUNERAILLES DE M. E. BELISLE

(De notre correspondant) COATCOOK. — Récemment, ont eu lieu en l'église St-Edmond de Coatcook, les funérailles de M. Euclyde Bélisle, décédé à sa demeure après une longue maladie, à l'âge de 64 ans.

Le défunt laisse: Son épouse, née Florida Veilleux; 5 enfants, dont 3 filles: Mme Théodore Lecours (Marie-Rose), de Colebrook, N.H., Mme Renald Dubois (Yvonne), de Montréal et Orphise, G.M.E., de cette ville; 2 fils: Horace et Hector, tous deux de Montréal; 2 sœurs: Mme P.-J. Paquin (Arménie), de Paquetville et Mme Marcel Foucher (Dina), de Ste-Edwidge; 2 frères: Ernest, de Martville et Emile, de Veilleville, Alberta; 3 belles-sœurs: Mme Albéric Bélisle, de Coatcook; Mme L. Défréault, de Montréal et Mme Philomène Loubier, de Compton; un beau-frère: M. Pierre-J. Paquin, de Ste-Edwidge, ainsi qu'un grand nombre d'oncles et tantes, neveux et nièces.

M. le curé J.-A. Robidas chanta le service, assisté des abbés Z. Gosselin, vicaires de la paroisse et Raoul Couture, de Sherbrooke, M. Alfred Rousseau, conduisant le deuil. Les porteurs étaient: MM. Edouard Gauthier, Omer Marcoux, Joseph Charest, Arthur Benoit, Joseph Devost et Xavier Faucher.

Suivaient le cortège, outre les parents mentionnés plus haut: M. l'abbé Brunelle, de Colebrook, N.H., Mme Albéric Bélisle, M. et Mme André Bélisle, M. et Mme Louis Spieles, M. et Mme Maurice Bélisle, Miles Kathleen, Louise et Jacqueline Bélisle, MM. Philippe et Gilles Bélisle, la Société St-Jean-Baptiste de Coatcook, Mlle Jeanne Rodrigue, de Montréal, M. Benoit Turgeon, de la Royal Canadian Air Force, de St-Hubert, M. et Mme Eddy Vallée, de St-Benoit, M. et Mme Emile Roy, de Sherbrooke, M. et Mme Tréfié Comtois, de Compton, M. et Mme Jean-Thomas Gregoire, MM. et Mmes Henri Bélisle, Arthur Bélisle, Miles Lucille et Arzélia Bélisle, tous de Sherbrooke, M. et Mme Alfred Chapuis, leurs enfants: Olivette, Jean-Paul, Gaston, André et Guy, MM. et Mmes Joseph d'Amour, Josephat Loubier et leurs enfants Martellin et Françoise, MM. Johnny Boudreau et Joseph Veilleux, tous de Compton, M.M. et Mmes Napoléon, Maurice, de Martville, Louis-Joseph Poulin, Léo Ducharme, Mlle Germaine

Advertisement for EDDY WHITE SWAN EMBOSSÉD TISSUE. It features an illustration of a roll of paper with a swan logo. Text includes 'maintenant 3 ROULEAUX 2250 feuilles 25c', 'LE PAPIER Doux ET ÉCONOMIQUE', and 'Chaque rouleau contient un minimum de 750 feuilles, blanches comme neige, de la plus haute qualité.' It also mentions 'Protégez les vôtres avec ce papier hygiénique et doux.'

Vallée et M. Benoit Vallée, de Madawaska, ont visité les familles Camille Marquis et Omer Bouthillier. M. et Mme Horace Gosselin, de Sherbrooke, ont visité la famille Victor Vanasse. Mme Louis Lemieux et sa fille Donald ont visité des parents à Coatcook. M. et Mme Gérard Desjarlais, de Longueuil et M. et Mme Paul Besette, de Beebe, ont visité les familles Wilfrid Desjarlais et Josephat Verdun. Mme Vve Louis Favreau est revenue de St-Hyacinthe où elle a passé quelques jours chez M. et Mme Normand Beauregard. M. et Mme Arthur Gaudreau et leur famille, de Compagnie, ont visité les familles Camille Marquis, Omer Bouthillier et Adrien Côté. M. et Mme Oscar Vanasse, de Paquetville, ont visité la famille de M. Victor Vanasse. M. et Mme Arthur Cloutier et leurs trois enfants, de Coatcook, ainsi que Miles Annette et Fernande Desjarlais et Marielle Rodrigue, de Stanstead, ont visité la famille Wilfrid Desjarlais. M. et Mme William Martineau sont revenus d'un voyage à St-Alme et St-Hyacinthe. Mme Vve Georges Charron, de Magog, passe l'hiver chez sa nièce, Mme Emile Sylvain.

Face à l'imprévu

Dans cette guerre pleine d'imprévu, il est impossible de prédire quels seront les besoins militaires du Canada. Pour faire face aux situations qui peuvent survenir, l'importance d'une armée de réserve bien organisée, bien équipée et bien instruite pour servir d'appui à l'armée active n'est pas de doute. C'est en considération de ces facteurs que les fonctions de la Réserve ont été à dessein élargies.

On portera une attention toute spéciale à l'instruction élémentaire, supérieure et spécialisée. On augmentera la distribution du matériel d'instruction en tenant compte des besoins des unités de l'Armée active et, en particulier, des besoins d'outre-mer.

Les plans actuels ne comportent pas de mobilisation plus considérable des unités de réserve. Mais, encore une fois, en temps de guerre, la situation change constamment, et les unités de la Réserve seront maintenues dans des conditions permettant leur mobilisation pour le service au pays ou outre-mer.

Trois catégories. D'une façon générale, les fonctions futures de l'Armée de réserve se diviseront en trois classes principales: prendre part à des opérations pour la défense du Canada au besoin; prêter main forte aux autorités civiles en cas de troubles ou d'activités subversives; servir de renforts à l'Armée active.

L'ordre dans lequel ces fonctions sont énumérées plus haut n'implique pas un degré d'importance dans les rôles à remplir. Ils sont tous essentiels et chacun d'eux dépendra des conditions qui prévaudront à un moment donné. Les unités de réserve seront administrées de façon à être en mesure de remplir l'un ou l'autre de ces rôles selon que les circonstances l'exigeront.

Fonctions primordiales. Les tâches confiées à l'Armée de réserve en vue de prêter main forte aux autorités civiles impliquent l'attribution d'un territoire donné à chaque unité et donc chacune aura la responsabilité, les reconnaissances à effectuer dans ces territoires;

BINGO A EAST-ANGUS

(De notre correspondant) EAST-ANGUS. — A la salle paroissiale a eu lieu la partie de bingo habituelle, sous le patronage de M. l'abbé Pierre Labrecque, curé d'East Angus et de MM. les vicaires. Les prix furent gagnés comme suit: 1ère partie: \$1.00 avec tablette de chocolat, gagnée par Mlle Rita Bonnard. 2e partie: 50 cts avec tablette de chocolat, gagnée par Mlle Thérèse Lamontagne. 3e partie: 75 cts avec tablette de chocolat, gagnée par Mlle Yolande Godbout. 4e partie: 50 cts avec tablette de chocolat, gagnée par Mlle Yvette Mailhot. 5e partie: 25c gagnée par M. Ernest Fousseau. Marathon: \$2.00 avec tablette de chocolat, gagnée par M. le curé Pierre Labrecque. 6e partie: 75c avec tablette de chocolat, gagnée par M. Téléphone Gagnon. 7e partie: 50c avec tablette de chocolat, gagnée par Mlle Lucienne Blanchette. 8e partie: 75c avec tablette de chocolat, gagnée par Mlle Gisèle Hamel. 9e partie: \$1.00, avec tablette de chocolat, gagnée par M. Léon Fortin. 10e partie: 50c avec tablette de chocolat, gagnée par Mme Félix Giguère. Marathon: \$2.00 gagnées par Mme Alfred Corriveau. 11e partie: 75c avec tablette de chocolat, gagnée par Mme Alfred Tremblay. 12e partie: 50c avec tablette de chocolat, gagnée par Mlle Cécile Blanchet. 13e partie: \$1.00 avec tablette de chocolat, gagnée par Mme J. Z. Tardif. 14e partie: 25c gagnée par Mme André Mailhot, de Montréal; 25c gagnée par M. Raymond Lessard. 15e partie: 75c avec tablette de chocolat, gagnée par M. Maurice Roy.

Marathon: \$2.00 gagnée par Mme Samuel Ménard. 16e partie: \$1.00 avec tablette de chocolat, gagnée par Mme Osborn Thompson. 17e partie: 50c avec tablette de chocolat, gagnée par Mme Onésime Drapeau. 18e partie: 75c avec tablette de chocolat, gagnée par M. Théophas Gagnon. 19e partie: 50c avec tablette de chocolat, gagnée par M. Armand Gagneau. 20e partie: 25c gagnée par M. Clément St-Cyr; 25c gagnée par M. Félix Giguère; 25c gagnée par Mme Osborn Thompson. Marathon: Etredon gagné par Mlle Monique Pournier. 21e partie: \$1.00 avec tablette de chocolat, gagnée par Mlle Rita Bonnard. Le trésor qui était de \$100.00 n'a pas été gagné cette semaine. Le trésor sera de \$15.00. Prix d'entrée gagnée par Mme Cléophas St-Cyr.

FUNERAILLES DE Mlle G. GENDRON

(De notre correspondant) WOOTTON. — En l'église Saint-Hippolyte de Wootton ont eu lieu les funérailles de Mlle Gilberte Gendron, fille de M. et Mme Hor-

miéas Gendron (Emilie Côté) décédée à l'âge de 21 ans et onze mois, après quatre mois de maladie soufferte avec résignation.

La défunte laisse outre ses père et mère, son frère Gérard et ses deux sœurs: Mme Henri-Louis Grimaud (Marie-Chaire) et Sœur Marie-André (Jeanne-Manon), des Sœurs du Très-Saint-Sacrement à Québec; son beau-frère: M. Henri-Louis Grimaud; son grand-père: M. Hyacinthe Gendron; ses oncles et tantes, MM. et Mmes Joseph Gendron, Frédéric Gendron, Rodrigue Côté, Josephat Côté, Ovide Côté, Olyvia Bélisle, Nelson Chassé et Mme Joseph Bertrand et un grand nombre de cousins et cousines.

La défunte qui était membre de la Congrégation des enfants de Marie en reçut les honneurs. Portait la bannière: Mlle Rose-Alma Gaudin. Les rubans étaient tenus par Mlle Thérèse Gaudin, Emerlène Langlois, Madeleine Doucet et Yvonne Langlois.

La quête fut faite par Miles Madeleine Doucet et Emerlène Langlois. Le choeur de chant des enfants de Marie chanta le cantique: "Mon Dieu préparez sa couronne". M. le vicair Oscar Mauger fit la levée du corps et chanta le service. Un grand nombre de parents et d'amis assistèrent au service. Nos sincères condoléances.

ZELLERS A LA MEZZANINE



MANTEAUX Pour porter maintenant \$12.95. Grandeurs 13 à 19 et 14 à 20. Pour porter immédiatement, choisissez un de ces manteaux "pour toute occasion". Venez et voyez notre assortiment de modèles avec ceinture, collets attachant au cou, jupe ample et poches de bonne dimension. Le modèle illustré ici n'est qu'un parmi toute la collection que vous trouverez chez Zellers, à prix d'économie. Teintes populaires pour l'automne.

JUPES En spun de rayon \$2.25. Modèles amples, par plis ou tailleux; finies avec fermoir-éclair sur le côté. Votre choix de bleu-marine, noir, brun, bleu "bleu-aviation", rouge-vin. Grandeurs 12 à 20.

FEUTRES Pour toute occasion \$1.39. Mettant en vedette le style "Porcpie" et plusieurs autres très jolis modèles. Noir, brun, bleu-marine, rouge-vin, vert. Garnitures de plumes et rubans.

ZELLERS LIMITED

Advertisement for ZELLERS' SPÉCIAUX DE FIN DE SEMAINE. It features the Zellers logo and text: 'VENDREDI ET SAMEDI SPÉCIAUX DE FIN DE SEMAINE. Notez bien cette liste de valeurs spéciales et faites-vous un devoir d'en profiter! Achetez en quantité suffisante pour prévoir la saison d'hiver qui approche.'

Advertisement for RIDEAUX EN MARQUISSETTE \$1.37. 'La paire, 38 pouces de largeur et 2 1/4 verges de longueur. Rideaux droits, en marquissette de très belle qualité avec dessins-nouveautés. Teintes:ivoire et crème. N'oubliez pas que ce qui compte, c'est ce que vous obtenez pour votre argent... et ceci est une valeur extraordinaire pour le prix! Dessin tel qu'illustré.'

Advertisement for PANNEAUX EN FILET "QUAKER", 97c. '45 pouces de largeur et 2 1/4 verges de longueur. Jolies teintes coquille et écru. Ne manquez pas de venir les voir. Les ménagères économes en achèteront plusieurs paires à ce prix d'économie.'

Advertisement for COTON JAUNE 10c. 'Voici une occasion exceptionnelle d'acheter du coton jaune pouvant servir pour maints usages. Tous des coupons. La verge.'

Advertisement for Spécial! Robes en Crêpe Rayon \$1.44. 'Robes aux détails très gentils, dans les couleurs suivantes: noir, bleu-marine, rouge-vin, vert et bleu. Garnitures de couleurs contrastantes, en braid, orandi, etc. Grandeurs 14 à 44.'

Advertisement for GANTS EN CAPEKIN 88c LA PAIRE. 'Gants en capeskin "Pig-tex", couleurs blanc ou naturelle. Seconds de notre stock régulier à \$1.19 la paire. Pointures 6 à 7 1/2. Une réelle aubaine.'

Advertisement for ROBES DE MAISON 88c. 'Voilà une occasion unique d'acheter toutes les robes de maison dont vous pouvez avoir besoin. Un très grand choix de dessins, de modèles et garnitures. Grandeurs 14 à 32.'

MOTS CROISÉS

A crossword puzzle grid with 11 columns and 11 rows. The grid contains black squares indicating non-letter positions. To the left of the grid are the clues for the horizontal words, and to the right are the clues for the vertical words.



# Des gisements d'antimoine dans le canton de Ham-Sud

Des explorations ont été effectuées au cours de l'année sur une ancienne mine, et les résultats en sont concluants.

OTTAWA, 2.— Le minerai d'antimoine se présente dans diverses parties du Canada sous forme de stibine. Sauf quelques petites exploitations d'essai faites en 1939 et 1940 du gisement de Fort St. James, dans le nord de la Colombie-Britannique, on n'a extrait aucun minerai en notre pays depuis 1917. Avant 1917, les Provinces Maritimes ont produit par intermittence, pendant un certain nombre d'années, de l'antimoine affiné ainsi que du minerai d'antimoine. La production canadienne actuelle provient surtout du traitement des résidus d'antimoine obtenus en sous-produit au cours de l'affinage de l'argent à Trail (C.B.).

Le prix actuellement élevé de ce métal et les difficultés que subit cette industrie en Chine par suite des hostilités devraient susciter au Canada, la recherche de nouveaux gisements et la reprise des travaux de mise en valeur sur les gisements déjà connus.

En Nouvelle-Bretagne, on a creusé quelques tranchées de surface sur le gisement d'antimoine des environs de West Gore (comité de Hants), mais on n'a pas extrait de stibine vu la difficulté d'exporter le minerai au Royaume-Uni.

Au Nouveau-Brunswick, on connaît l'existence de grands gisements de stibine à Lake George (comité de York), et de gisements de teneur de stibine à Marrowton (comité de Queens), ainsi qu'à Stewartton (comité de Kings). On n'a pas touché à ces dépôts en 1940.

## Dans Ham-Sud

Dans la province de Québec, on a entrepris des travaux préliminaires d'exploration sur un ancien gisement situé sur le lot 28, dans le rang 1 du canton de Ham-Sud (comité de Wolfe). On a creusé beaucoup de tranchées de surface sur un gisement à teneur d'or et d'antimoine sur le lot 9, dans le rang VI du canton de New-Richmond (comité de Bonaventure).

Dans l'Ontario, les lingots d'argent, de plomb et de bismuth obtenus en sous-produit du traitement des minerais d'argent, de cobalt, de nickel et d'arsenic, à Deloro, contiennent de petites quantités d'antimoine. Ils étaient autrefois exportés en Allemagne pour subir un traitement ultérieur, mais l'antimoine qu'ils pouvaient contenir n'était pas facturé.

## Production mondiale

Le Canada ne possède pas ses chiffres de production et du commerce à cause de la guerre.

D'après le Bureau of Mines des États-Unis, la production mondiale de l'antimoine en 1939 (la statistique de 1940 n'est pas encore complétée) s'est élevée à environ 32.000 tonnes métriques. La production de 1937 fut de 37.300 tonnes métriques, soit le total le plus élevé atteint depuis les années de guerre 1914-1918. La baisse de la production de la Chine fut plus que compensée par la hausse considérable de la production des autres pays.

Dans le passé, le gros de la production venait de la Chine, bien que la Bolivie et le Mexique soient depuis longtemps d'importants producteurs d'antimoine. Au cours des dernières années, on a enregistré de notables augmentations dans la production de la Bolivie, du Mexique, de la Yougoslavie, de l'Algérie et, à un moindre degré, dans celle de plusieurs autres pays. En 1939, la Bolivie a produit 26 pour cent de la production mondiale d'antimoine; le Mexique, 23 pour cent; la Chine, 20 pour cent seulement; et la Yougoslavie, 10 pour cent. La plus grande partie de l'antimoine affiné qu'on obtient surtout de minerais de provenance étrangère, est produite aux États-Unis, en Grande-Bretagne, en France et en Belgique.

L'usine de Trail fournit aujourd'hui tout l'approvisionnement du Canada, ce qui explique la diminution marquée de nos importations.

## Précieux alliage

Le marché de l'antimoine dépend surtout des demandes de l'industrie de l'automobile, qui l'emploie dans une large mesure comme alliage dans les plaques d'accumulateurs, les coustines, le métal antifriction, les soudures, les produits de caoutchouc, la peinture et maintes accessoires. Son usage dans la fabrication des produits chimiques a augmenté considérablement au cours des deux dernières années. Son principal composé est l'oxyde d'antimoine qui est grandement utilisé comme pigment dans les ustensiles d'hygiène en fer émaillé et dans les émaux nitrocellulosiques.

# Avant de reculer devant Hitler



La photographie ci-dessus, qui vient de source allemande, montre les ruines de la ville de Smolensk capturée par les Nazis. On peut reconnaître la ville par l'église de l'arrière-plan qui a sans doute été transformée en musée. Les Russes ont vu à ce que les Nazis ne marchent que sur des ruines lorsqu'ils se forcent à abandonner Smolensk.

La hausse enregistrée dans la fabrication des munitions de guerre a aussi largement contribué à améliorer le marché de l'antimoine. Depuis décembre 1935, le commerce chinois d'antimoine est sous le régime de l'état.

Le prix moyen de l'antimoine (qualité ordinaire) à New-York s'est maintenu à 14 cents la livre en 1940. Il avait graduellement monté en 1939 d'un peu plus de 11½ cents en janvier à 14 cents en octobre, alors qu'il est devenu stable. Le prix de l'antimoine chinois, droits de douane acquittés, s'est maintenu à 16½ cents, de janvier 1940 à la fin de novembre; il était de 16 cents en décembre.

Le droit de douane américain sur l'antimoine est de deux cents la livre pour le métal ou régule d'antimoine d'un quart de cent la livre pour l'antimoine "liquaté" ou en aiguilles cristallines.

## ST-ELIE D'ORFORD

(De notre correspondant)  
ST-ELIE D'ORFORD.— A été baptisé: Joseph-Claude-André, enfant de M. et Mme Alphonse Bédard (Adrienne Laliberté, Parnain) et madame, M. et Mme Vénérande Laliberté, grands-parents. Porteuse, Mme Delphis Gagnon, de Sherbrooke.  
—M. Camille Girard, Inspecteur d'écoles, a donné une conférence aux institutrices de nos écoles.  
—M. Gérard Gauthier, fils de M.

et Mme Emile Gauthier, de cet endroit, a épousé Mlle Fernande Beaudette, de Sherbrooke, fille de M. et Mme Joseph Beaudette. Le mariage a été béni en la cathédrale St-Michel de Sherbrooke.

—Mme Origène Sabourin est en convalescence dans sa famille, après avoir subi une opération à St-Vincent de Paul de Sherbrooke.  
—M. et Mme Raoul Edmond et leurs enfants, Donald et Laurent, de Drummondville, ainsi que M. et Mme Olivier Proulx, de North-Stukely, sont venus chez MM. et Mmes François et Origène Sabourin.

—M. Rosaire Côté et sa famille nous ont quittés pour aller demeurer à Sherbrooke.  
—Mlle Emilienne Dumas, de St-Romain, a passé quelques jours dans la famille Alphonse Gosselin.

—M. et Mme Rosaire Lemelin, de Sherbrooke, sont venus chez M. Arthur Lemelin.

—M. Albert Gosselin a un emploi à Montréal.

—M. et Mme Léo Gosselin et leur famille, de Magog, chez M. et Mme Alphonse Gosselin.

—M. et Mme Paul-Eugène Beaudette et leur fille Lucette, MM. Ernest et Arthur Beaudette et M. Armand Croteau, sont allés à Waterville, en visite chez M. et Mme Rodolphe Beaudette.

—Mme Joseph Dupuis, de North-Stukely, de passage ici.

—Mlle Laurette Fortin a passé une semaine au lac Brome. Elle a aussi visité ses sœurs et beau-frère, à Knowlton.

—M. Georges St-Pierre, de Sherbrooke, de passage chez M. Clovis Beaudette, par affaires.

—Mme Marie Fortin et ses enfants, Jean et Rita, ont visité des parents à Knowlton.

—Mlle Alma Dion, de Sherbrooke, a passé quelques jours dans sa famille, avant de partir pour Montréal ou elle a accepté un emploi.

—M. et Mme Rodrigue St-Hilaire, de Farham, ont visité M. et Mme Raoul Dion.

—M. et Mme Jean Morin, Mlle Patricia Lessard, M. et Mme Léopold Lessard, de Sherbrooke, ont visité M. et Mme Albert Lessard.

—M. et Mme Emile Gauthier, M. et Mme Delphis Trépanier, fils, Miles Carmen, Pauline et Thérèse et M. Normand Gauthier, ont tous assisté au mariage Gauthier-Beaudette qui a eu lieu à Sherbrooke.

—M. et Mme Rodrigue St-Hilaire, de North-Haley, ont été les hôtes de leurs parents, ici.

—Mlle Rose Beaudette, institutrice, a passé une fin de semaine à Sherbrooke.

—M. Lucien Leblanc, de Magog, a visité ses grands-parents, M. et Mme Alphonse Corriveau.

—M. et Mme Joseph Drouin et M. Sylvio Garand, de Sherbrooke, dans la famille François Garand.

—Mlle Marguerite Courtemanche, M. Adrien Courtemanche, de Magog, et Mlle Pauline Perreault, ont visité Mlle Laurette et Rita Fortin.

—M. et Mme Gérard Allard, Mlle Irène Blais et son ami, M. et Mme Blais, de Sherbrooke, en visite dans la famille Albert Corriveau.

—M. et Mme Charles Fortin et leurs enfants, Jean, Laurette et Rita, sont allés à Plessisville par affaires. En même temps, ils ont visité des amis à Victoriaville. Principalement et Arthabaska. Ils ont aussi visité des parents, M. et Mme Louis Troitier, à St-Rém.

—M. Armand Beaudette, Lucien Leblanc, Alphonse Beaudette, Miles Régina Corriveau, Laurette Bolduc et Simone Beaudette, sont allés à Sherbrooke à l'occasion d'un séjour donné en l'honneur de Mlle Fernande Beaudette et de M. Gérard Gauthier.

—Mlle Laurette Fortin, qui était en repos dans sa famille depuis quelque temps, a accepté un nouvel emploi à Sherbrooke.

—Mlle Desjardins Bell a subi une opération à l'hôpital St-Vincent de Paul de Sherbrooke.

—M. et Mme Emile Gauthier ont

# Don de \$1,300,000 pour des recherches scientifiques

VANCOUVER, 2.— Le président du conseil national des recherches, M. C.-J. Mackenzie, dit qu'un vaste programme de recherches scientifiques sur les armes de guerre a été secrètement financé au Canada par des hommes d'affaires "obscurs".

S'adressant à la Chambre de Commerce de Vancouver, M. Mackenzie a dit que des personnes riches ont donné \$1,300,000 au cours des dix derniers mois pour financer ces recherches scientifiques.

Dans le domaine du génie aéronautique, de "nouveaux instruments pour battre Hitler" ont été découverts. Toute une escadrille de bombardiers "Hurricane" et "Spitfire", en Angleterre, est équipée de certains instruments fort pratiques dans le combat.

visité M. Phydine Guay, qui est en convalescence à l'hôpital St-Vincent de Paul de Sherbrooke.

—Les rhétoriciens de 1930, du Séminaire St-Charles Borromeo, de Sherbrooke, au nombre de 33, à l'occasion de leur convention, sont venus tous prendre le souper à la maison d'été des séminaristes, au lac Mont-Joli.

—Mmes Olivia Pinette et Apollinaire Verpelet ont assisté à la retraite fermée, chez les Révérends Sœurs du Très Saint-Sacrement, à Sherbrooke.

# S. V. P. NATIONAL

## Réponses

A—Après avoir fondé la Société de Jésus, S. Ignace recommanda à ses compagnons de lui écrire une fois par semaine afin de le mettre au courant de leur apostolat. Cette obligation fut quelque peu réduite à mesure que la communauté se développait, mais l'habitude demeura quand même, et c'est pour obéir à ce règlement que S. François Xavier, l'un des plus grands missionnaires de tous les temps, écrivit le récit de ses travaux. Par la suite chaque provincial de la Société de Jésus fut tenu de rédiger ou de faire préparer par un de ses religieux une chronique des principaux événements. Ce travail s'effectuait en réunissant la substance des récits de chaque religieux à son provincial. On désirait ainsi resserrer les liens de la communauté et s'édifier mutuellement.

Pendant que nos colonies restaient presque désertes, victimes de l'inertie et de la futilité de la cour de France, de ses ambitions, de ses rivalités, de toutes les passions qui travaillent les hautes régions sociales, les colonies anglaises n'étaient point à la merci des vices ou des vertus, du talent ou de l'incapacité d'un gouvernement éloigné. Elles s'occupaient activement elles-mêmes, sur les lieux de leurs affaires, appréciant les mesures nécessaires. Habitues à vivre par eux-mêmes, les colons au besoin exécutaient et soldaient sans retard et sans aide les décisions arrêtées. C'est ainsi qu'ils attirèrent et favorisèrent l'immigration, qu'ils protégèrent son établissement, qu'ils veillèrent sans relâche à accomplir tout ce qui pouvait être utile à la prospérité publique.

B—Dans La France aux Colonies, E. Rameau exprime ainsi son opinion sur la colonisation faite par les Français et celle que pratiquaient les Anglais:

C—Frappé d'une infirmité qui l'empêchait d'entreprendre de longues courses apostoliques, l'abbé Lafèche, plus tard évêque des Trois-Rivières, dut rester

**Duncan's ROYAL PALACE**  
Liquor WHISKY  
MÉLANGÉ ET EMBOUTILLÉ AU CANADA  
13 oz. \$1.40 - 25 oz. \$2.00 - 40 oz. \$4.15

à l'île-à-la-Croix tandis que son compagnon, le Père Taché, futur archevêque de St-Boniface, continuait à visiter les missions en canot ou en raquettes, suivant les saisons. Mais durant son séjour à la maison de l'île-à-la-Croix, le jeune prêtre ne chômait pas. Il terminait la construction, accomplissait tous les travaux manuels nécessaires et composait la Grammaire de la langue criée qui rendit de grands services à ses successeurs. Ce travail linguistique prouvait à lui seul l'immense talent du jeune missionnaire.

Annoncez dans la Tribune

**GRATIS**  
NOUVELLES PHOTOS EN COULEURS!  
D'Avions de combat et de Navires de guerre Britanniques.  
29 PHOTOS À VOTRE DISPOSITION  
"Fortress Volants" (Bristol "Beaufighter" H.M.S. "King George V" et plusieurs autres.  
Envoyez une étiquette complète de strip "Crown Brand" pour chaque photo désirée; au verso de l'étiquette inscrire votre nom, votre adresse et le nom de la photo que vous désirez.  
Adressez le tout au département K.A., Canada Starch Company Limited, casier postal 129, Montréal.  
Le Célèbre Aliment Producteur d'Énergie  
**LE SIROP CROWN BRAND**

QUALITE — SATISFACTION — SERVICE  
**MAGASINS Lafayette STORES**  
NOTEZ NOS SPECIAUX DE CHAQUE SEMAINE  
Fécule de Maïs (Corn Starch) "BENSON" La boîte 12c  
DATTES SANS NOYAUX, 2 lbs 39c  
POIS À SOUPE, 4 lbs 29c  
FÈVES BLANCHES, 5 lbs 29c  
MIEL DE TRÈFLE, bte 2 lbs. 35c  
BONBONS MENTHES doubles, lb 23c  
CAFÉ NABOB Avec une bouteille d'essence gratuite Le tout, 59c  
CRISCO, bte 1 lb 29c; 3 lbs 80c  
BISCUITS AUX HUITRES, pqt 11c  
"DANDY" de Christie  
FLOCONS DE MAÏS, 3 btes 25c  
QUAKER ou NELLEGG  
JUS D'ORANGES, 2 pour 47c  
"LIBBY", bte 16 on.  
JUS DE PRUNES, bte 21 on. 19c  
"AIRLINE"  
Poudre à pâte "Magic" Comptant sur livraison Bte 1 lb 28c  
FARINE À PÂTISSERIE "CHATELAINE" 7 lbs 24c 24 lbs 79c  
GUIMAUVE Paterson, sac cello 1 lb 23c  
HOMARD Sea-Lect, bte ¼ lb. 27c  
Nettoyeur "Housefriend", 4 btes et une coupe sorbet gratis 29c  
CIRAGE Noir 2 dans 1, bte 10c  
LAMES "GOLDTONE", 5 pour 25c  
Finies dorées, ne rouillent pas.  
**CHIPSO** 2 formats 27c — 75c  
D. BERGERON... 232, Belvédère-Sud. Tél. 2606  
BOUFFARD & LANGLOIS — 111, rue Marquette, Tél. 126-293-127.  
J. E. CAMBRON... 16, rue King-Est, Tél. 2509.  
P. E. DESAUTELS... 39 Wellington-Sud, Tél. 2507  
ARTHUR LABBE... 113, Belvédère-Sud, Tél. 909  
Desservis par GENEST-NADEAU Limitée

**OUVERTURE D'AUTOMNE**  
VENTE DE MANTEAUX GARNIS DE FOURRURES POUR DAMES  
MANTEAUX \$ 15.95 garnis de fourrures pour dames. Valant jusqu'à \$27.50 ...  
MANTEAUX \$ 19.95 garnis de fourrures pour dames. Valant jusqu'à \$39.50 ...  
MANTEAUX DE TRÈS HAUTE QUALITÉ garnis de fourrures. Tailles pour dames. Valant jusqu'à \$115.00.  
**\$22.50 à \$69.50**  
ROBES POUR DAMES Valant de \$4.50 à \$6.50, pour **\$2.50 à \$3.95**  
ROBES POUR DAMES Valant de \$7.95 à \$12.50, pour **\$4.95 à \$7.95**  
MANTEAUX sans fourrures pour dames. Valant jusqu'à \$39.50, pour **12.50 à 21.50**  
GILETS ET PULLOVERS pour dames. Valant jusqu'à \$5.00, pour **\$1.45 à \$3.49**  
ROBES de lainage pour dames. Valant jusqu'à \$8.95, pour **\$2.95 à \$4.95**  
ROBES demi-tailles et fortes tailles pour dames. Rég. jusqu'à \$11.95 **\$2.95 à \$6.95**  
**VENTE DE FAILLITE DE SEGAL'S SHOE STORE**  
Se continue toute cette semaine. Epargnes de 35% à 50%  
SOULIERS pour dames Rég. \$2.50 à \$3.50, pour **75c à \$1.00**  
SOULIERS pour dames Rég. \$6.00 à \$10.00, pour **\$3.98 à \$4.95**  
SOULIERS pour dames Rég. \$4.00 à \$5.00, pour **\$2.00 et \$2.50**  
SOULIERS POUR HOMMES Rég. \$4.00 à \$10.00, pour **\$2.50 à \$5.75**  
SOULIERS POUR GARÇONS ET ADOLESCENTS Rég. jusqu'à \$5.00, pour **\$1.45 à \$2.95**  
Paletots d'automne \$10.00 à \$29.50 et d'hiver pour hommes. Rég. \$14.50 à \$45.00  
Complets pour hommes Tweeds, worsteds et serges. Rég. jusqu'à \$35.00. **\$12.50 à \$22.50**  
COMPLETS et PALETOTS D'AUTOMNE POUR GARÇONS Rég. jusqu'à \$18.50 **\$4.95 à \$10.95**  
GILETS pour hommes Rég. jusqu'à \$8.00, pour **\$1.45 à \$4.95**  
VENTE DE PANTALONS du meilleur tissu à \$4.95 complets pour hommes. Rég. jusqu'à \$8.00, pour ...  
Chapeaux d'automne pour hommes Rég. jusqu'à \$8.00, pour **\$1.45 à \$1.95**  
Coupe-vent et culottes pour hommes et garçons aux plus bas prix.  
**FRASER BRIS. LTD.**  
Le Vrai Magasin à Rayon de Sherbrooke  
Où vous achetez l'article de qualité au plus bas prix  
121, RUE KING-OUEST — SHERBROOKE  
Sous-vêtements pour hommes, femmes et enfants. Modèles d'automne et d'hiver. A prix de grande économie.

# Les Yankees prennent une avance d'une partie dans la Série Mondiale

## Red Ruffing n'accorde que six coups sûrs pour battre Brooklyn par 3-2

Il devient le 4ème lanceur à avoir remporté six parties des Séries Mondiales. Gordon frappe un circuit dans l'estrade du champ gauche et fait compter le point victorieux à la 6ème. Owen fait compter le 1er point du Brooklyn. Joe Medwick se signale en exécutant un arrêt spectaculaire sur un coup de Joe DiMaggio.

(Par Gayle Talbot de la P.A.)  
**YANKEES STADIUM, New-York.**  
2. — La brillante performance de 6 coups sûrs de Red Ruffing et le solide bâton de Joe Gordon ont permis aux Yankees de défaire les Dodgers de Brooklyn, par 3-2, hier, dans la 1ère partie de la Série Mondiale, devant une foule record de 68.540 spectateurs.

Ruffing devient le 4ème lanceur dans l'histoire du baseball à avoir gagné 6 parties des Séries Mondiales alors qu'il a tenu les Dodgers durant toute la partie et retiré sur des prises leur principal frappeur, Dody Camilli, à trois reprises. Lefty Gomez, aussi des Yankees, est un autre lanceur qui a remporté 6 victoires.

Gordon a donné l'avance aux Yankees à la 6ème manche grâce à un magnifique circuit dans les estrades du champ gauche alors qu'il n'y avait personne sur les buts et a fourni le point victorieux à la 6ème manche. Ruffing a permis à Owen et au long trois-but de Mickey Owen entre le champ centre et le champ gauche. Le frappeur de relève Lew Riggs a fait compter le 3ème point des Dodgers en frappant un simple à la 7ème. A part ces deux faiblesses, Ruffing a présenté à la grande foule une de ses plus belles performances.

Joe Medwick, champ-gauche des Dodgers, a fourni la grande émotion de la partie en exécutant un arrêt spectaculaire sur un coup de Joe DiMaggio à la 4ème manche. Alors que le lanceur débutant Curt Davis montrait des signes de faiblesse, DiMaggio frappa un de ses lancers pour un mille de campagne. Cela semblait être un circuit certain pour Joe, mais Medwick recula contre le mur, sauta environ 3 pieds dans les airs pour attrapper la balle avec son gant. Il tomba sur le sol et roula sur lui-même sans lâcher la balle, et reçut une longue ovation de la foule.

Voici la partie manche par manche:

**1ère manche**  
**DODGERS:** Walker au bâton: Walker laisse passer trois balles basses puis prend son but à 4 balles.  
**Herman au bâton:** Herman frappe un sacrifice à Rolfe et est retiré alors que Walker atteint son 2ème but.  
**Reiser au bâton:** Reiser frappe une longue hirondeille à DiMaggio qui tient Walker sur le second grâce à un rapide lancer au champ intérieur. Camilli au bâton: Camilli porte le compte à 2 prises et 2 balles pour ensuite être retiré sur des prises.  
**Aucun point, aucun hit, aucune erreur, un homme laissé sur les buts.**  
**YANKEES:** Sturm au bâton: Sturm prend une prise puis frappe un dur simple au champ gauche.  
**Rolfe au bâton:** Rolfe avait fait semblant de vouloir "bunter" à deux reprises, Rolfe frappe une roulante à Camilli qui lance à Reese pour retirer Sturm au second.  
**Henrich au bâton:** Henrich frappe une roulante à Herman qui lance à Reese en temps pour retirer Rolfe au second mais Henrich réussit à prendre son premier. DiMaggio au bâton: DiMaggio frappe un "foul" puis frappe ensuite une haute hirondeille à Medwick.  
**Aucun point, aucun hit, aucune erreur, un homme laissé sur les buts.**

### IL GAGNE LA PREMIÈRE PARTIE



Charley "Red" Ruffing, l'as lanceur des Yankees de New-York, champions de la ligue Américaine, qui n'a accordé que 6 coups sûrs hier dans la première partie de la Série Mondiale pour permettre à son club de battre les Dodgers de Brooklyn par 3-2. Ruffing est le 4ème lanceur dans l'histoire du baseball à remporter six victoires dans les Séries Mondiales.

**2ème manche**  
**DODGERS:** Medwick au bâton: Medwick porte le compte à 2 prises et une balle puis est retiré sur une 3ème prise qui semble être un lancer en dehors du marbre.  
**Lavagetto au bâton:** Après avoir laissé passer 2 prises, Lavagetto frappe une dure roulante à Rizzuto et est retiré.  
**Reese au bâton:** Avec le compte à 2-2, Reese frappe une haute hirondeille à Keller qui l'attrappe sans bouger.  
**Aucun point, aucun hit, aucune erreur, personne laissé sur les buts.**  
**YANKEES:** Herman au bâton: Herman frappe une hirondeille à Keller qui frappe une hirondeille à Reiser au champ centre.  
**Dickey au bâton:** Dickey frappe une roulante et est retiré de Herman à Camilli.  
**Gordon au bâton:** Gordon laisse monter le compte à 2-2, frappant 4 "fouls" puis frappe un magnifique circuit loin dans les estrades du champ gauche.  
**Rizzuto au bâton:** Rizzuto suit avec une longue hirondeille que Medwick attrape le dos à quelques pieds de la clôture du champ gauche.  
**1 point, 1 hit, aucune erreur, personne laissé sur les buts.**

**3ème manche**  
**DODGERS:** Owen au bâton: Owen porte le compte à 2 prises et 1 balle puis frappe une hirondeille que Keller attrape en courant dans le champ gauche.  
**Davis au bâton:** Davis frappe une haute hirondeille à Keller près de la ligne du champ gauche.  
**Walker au bâton:** Walker frappe une haute hirondeille au champ gauche et Keller l'attrape en cou-

**Gordon au bâton:** Pendant que la foule désapprouve, Gordon reçoit un but sur balles à dessein.  
**Rizzuto au bâton:** Rizzuto est facilement retiré par Herman.  
**Un point, 1 hit, aucune erreur, 2 lâchés sur les buts.**

**4ème manche**  
**DODGERS:** Medwick au bâton: Medwick s'attire d'autres applaudissements comme il se rend au marbre pour commencer la 4ème manche. Il laisse passer 2 balles puis frappe une haute hirondeille que DiMaggio attrape en courant dans le champ centre.  
**Lavagetto au bâton:** Lavagetto frappe lui aussi une hirondeille à DiMaggio qui s'avance derrière le 2e but pour le retrait.  
**Owen au bâton:** Owen fait le compte est de 2 prises et 1 balle, Owen frappe un dur coup dans le champ centre. DiMaggio peut tout juste arrêter la balle pour empêcher de rouler jusqu'à la clôture. Owen a réussi à être son coup sûr en un trois-but en glissant tête première au 3ème, après avoir fait compter Reese.

**Davis au bâton:** Les partisans des Yankees entrent en action. Davis frappe une balle à Rizzuto et est retiré.  
**1 point, 2 coups sûrs, aucune erreur, 1 lâché sur les buts.**  
**YANKEES:** Ruffing au bâton: Ruffing est retiré sur une longue hirondeille à Reese dans le champ centre.  
**Sturm au bâton:** Sturm frappe une roulante à Herman et est facilement retiré.  
**Rolfe au bâton:** Rolfe frappe un simple dans le champ centre.  
**Henrich au bâton:** Henrich frappe une balle basse pour une hirondeille à Walker.  
**Aucun point, aucun hit, aucune erreur, 1 lâché sur les buts.**

**5ème manche**  
**DODGERS:** Walker au bâton: Walker frappe une hirondeille à DiMaggio au champ centre.  
**Herman au bâton:** Herman prend son but sur 5 lancers.  
**Reiser au bâton:** Après que Ruffing eut donné 3 autres balles sans une seule frappe à Reiser, Gordon s'avance pour lui dire un mot d'encouragement et de nouveau le clan des Yankees entre en action. Reiser reçoit une autre balle très basse et prend son but.  
**Camilli au bâton:** Alors que le compte est rendu 2-2 Camilli est retiré sur des prises pour la 3ème fois consécutive. Il n'a même pas obtenu un "foul" contre Ruffing à chaque fois qu'il a été au bâton.  
**Medwick au bâton:** Medwick frappe une roulante à Rolfe qui touche au 3ème but pour retirer Herman.  
**Aucun point, aucun hit, aucune erreur, 2 lâchés sur les buts.**

**YANKEES:** DiMaggio au bâton: DiMaggio retire sur des prises pour la 3ème fois consécutive. Il n'a même pas obtenu un "foul" contre Ruffing à chaque fois qu'il a été au bâton.  
**Keller au bâton:** Keller prend son but sur balles après 5 lancers, dont un est tellement près de lui qu'il doit se jeter par terre.  
**Dickey au bâton:** Dickey prend le devant sur le lanceur avec 2 balles et 1 prise puis frappe un simple au champ centre, Keller glissant au 3ème.  
**Gordon au bâton:** Gordon frappe une balle en dehors pour un simple par dessus la tête de Reese au champ centre. Keller comptant et Dickey avançant au 2ème.

**La partie est arrêtée pendant que Durocher, Lavagetto et Owen encouragent Davis. Davis est retiré et Chunky Hugh Casey, un autre voltigeur droitier s'avance vers le monticule. Casey, un des meilleurs lanceurs de relève de la ligue Nationale, a pris part à 45 parties durant la saison régulière et reçoit le crédit pour 14 victoires contre 11 défaites.  
**Rizzuto au bâton:** Rizzuto frappe le second lancer pour une hirondeille**

à Reiser entre le champ centre et le gauche.  
Les coureurs restent sur leur but.  
Roux au bâton: Ruffing frappe une hirondeille à Walker.  
1 point, 2 hits, aucune erreur, 2 lâchés sur les buts.

**Tème manche**  
**DODGERS:** Lavagetto au bâton: Lavagetto frappe une dure roulante à Rizzuto qui fait un lancer bas et la balle frappe le sol en avant de Sturm. Lavagetto est saisi sur l'erreur.  
Reese au bâton: Reese porte le compte à 2-2 puis frappe un simple qui frappe le sol en avant du monticule et rebondit par dessus la tête de Ruffing et touche le sol entre Gordon et Rizzuto derrière le 3ème but.

Les joueurs de champ intérieur des Yankees s'avancent pour parler à Ruffing et Lew Riggs, un frappeur gaucher, vient au bâton pour Owen.  
Riggs au bâton: Au premier lancer Riggs frappe un simple derrière le 2ème but et Lavagetto, qui était sur le 2ème, bat le lanceur de DiMaggio au marbre, renversant Dickey en glissant. Reese arrive au second sur le jeu. Jim Waddell, un autre frappeur gaucher, frappe pour Casey.  
Waddell au bâton: Waddell porte le compte à 2 prises et 1 balle puis frappe un "foul" que Rolfe attrape en courant près du dugout des Yankees pour ensuite se retourner et lancer à Rizzuto au 3ème but pour retirer Reese pour un double-jeu. Riggs restant au 1er.  
Walker au bâton: Walker frappe une roulante à Gordon et est facilement retiré.  
1 point, 2 hits, une erreur, 1 lâché sur les buts.

**YANKEES:** John Allen, un lanceur droitier et ex-Yankee, remplace Casey et Herman pour ensuite se retourner et lancer à Rizzuto au 3ème but pour retirer Reese pour un double-jeu. Riggs restant au 1er.  
Waddell au bâton: Waddell porte le compte à 2 prises et 1 balle puis frappe un "foul" que Rolfe attrape en courant près du dugout des Yankees pour ensuite se retourner et lancer à Rizzuto au 3ème but pour retirer Reese pour un double-jeu. Riggs restant au 1er.  
Walker au bâton: Walker frappe une roulante à Gordon et est facilement retiré.  
1 point, 2 hits, une erreur, 1 lâché sur les buts.

**YANKEES:** John Allen, un lanceur droitier et ex-Yankee, remplace Casey et Herman pour ensuite se retourner et lancer à Rizzuto au 3ème but pour retirer Reese pour un double-jeu. Riggs restant au 1er.

**Sturm au bâton:** Sturm est atteint par le second lancer à la jambe droite, au-dessus du genou et le coach Earl Combs lui frotte la jambe au premier but.  
Rolfe au bâton: Allen lance une balle en dehors du marbre à son second lancer et Frank lance à Reese pour retirer Sturm qui tente de voler son 2ème but. Rolfe attend jusqu'à 3 prises et balles et obtient un but sur balles.  
Henrich au bâton: Henrich frappe une courte hirondeille à Medwick, qui tient Rolfe au 1er but.  
DiMaggio au bâton: DiMaggio frappe deux "fouls" derrière le marbre puis frappe une hirondeille à Reiser au champ centre.  
Aucun point, aucun hit, aucune erreur, 1 lâché sur les buts.

**5ème manche**  
**DODGERS:** Herman au bâton: Herman laisse passer une balle puis frappe une roulante à Rizzuto pour être retiré.  
Reiser au bâton: Reiser frappe un dur lancer bas que Rizzuto saisit avec son gant presque sur ses chaussettes.  
Camilli au bâton: Camilli frappe le 1er lancer à DiMaggio au fond du champ centre.  
Aucun point, aucun hit, aucune erreur, personne laissé sur les buts.

**YANKEES:** Keller au bâton: Keller frappe une roulante à Herman.  
Dickey au bâton: Au premier lancer Dickey frappe une haute hirondeille que Walker attrape juste en face des estrades du champ droit, 340 pieds du marbre.  
Gordon au bâton: Rizzuto frappe une roulante facile à Herman et est retiré.  
Aucun point, aucun hit, aucune erreur, 1 lâché sur les buts.

**6ème manche**  
**DODGERS:** Medwick au bâton: Medwick frappe la balle le long de la ligne du 3ème but à environ 20 pieds pour un simple, touchant au 1er but avant qu'aucun des Yankees puisse saisir la balle.  
Lavagetto au bâton: Lavagetto prend 2 prises puis frappe un haut "foul" à Dickey, derrière le marbre.  
Reese au bâton: Reese frappe le premier lancer pour un simple derrière l'arrêt-court. Medwick se rendant au second.  
Franks au bâton: Franks frappe une roulante pour un double-jeu. Gordon à Rizzuto à Sturm.  
Aucun point, 2 hits, aucune erreur, 1 lâché sur les buts.

**BROOKLYN** ab. r. ca. r. a.  
Walker, ed ... 3 0 0 3 0  
Medwick, og ... 4 0 1 4 0  
Lavagetto, 3b ... 4 1 0 0 0  
Reese, ac ... 4 1 3 4 2  
Owen, r ... 2 0 1 1 0  
x-Riggs ... 1 0 0 1 0  
Frank, f ... 2 0 0 1 0  
Davis, l ... 0 0 0 0 0  
Casey, l ... 0 0 0 0 0  
xx-Waddell ... 1 0 0 0 0  
Allen, l ... 0 0 0 0 0

**LE CENTRE LE PLUS COMMODE À**  
**Montréal**  
AVEC UN CLUB-RESTAURANT DE RENOMMÉE INTERNATIONALE  
**HOTEL DE LA SALLE**  
150 SUITES - 150 BAINS - PRIX 9.4.9.

Table with 3 columns: Player Name, Hits, Runs, Errors. Lists players like Herman, Reiser, Camilli, etc.

Table with 3 columns: Team, Wins, Losses, Games. Shows stats for Yankees and Dodgers.

Table with 3 columns: Player Name, Hits, Runs, Errors. Lists players like Rizzuto, Dickey, etc.

Table with 3 columns: Team, Wins, Losses, Games. Shows stats for Yankees and Dodgers.

Table with 3 columns: Player Name, Hits, Runs, Errors. Lists players like Sturm, Davis, etc.

Table with 3 columns: Player Name, Hits, Runs, Errors. Lists players like Davis, Rolfe, etc.

Table with 3 columns: Player Name, Hits, Runs, Errors. Lists players like Durocher, etc.

Table with 3 columns: Player Name, Hits, Runs, Errors. Lists players like Durocher, etc.

Table with 3 columns: Player Name, Hits, Runs, Errors. Lists players like Durocher, etc.

Table with 3 columns: Player Name, Hits, Runs, Errors. Lists players like Durocher, etc.

Baseball Les parties d'aujourd'hui

Baseball Les parties jouées

Baseball Position des clubs

Baseball Position des clubs

Baseball Position des clubs

Baseball Position des clubs

Baseball Position des clubs

Baseball Position des clubs

Baseball Position des clubs

Baseball Position des clubs

PAPIERS À CIGARETTES VOGUE D'UN BLANC PUR

PNEUS USAGÉS À VENDRE

Garage J. A. Rivard

Garage J. A. Rivard

Garage J. A. Rivard

Garage J. A. Rivard

Garage J. A. Rivard

Garage J. A. Rivard

Garage J. A. Rivard

Garage J. A. Rivard

On va mouiller ça vite une Bonne DOW! LA BIÈRE DE BON GÔUT

### LES AVENTURES DE SON PÈRE

Comic strip panels with dialogue bubbles and illustrations of a man and his father.

# Les Red Birds de Columbus infligent une défaite de 13-3 au Montréal

Les joueurs du Columbus frappent trois lanceurs pour seize coups sûrs pour permettre à leur club de prendre une avance de 3-2 dans la Petite Série Mondiale.

(Par Fritz Howell, de la P.A.)  
COLUMBUS, 2. — Les Royals de Montréal sont dans le même prédictament que leurs parents, les Dodgers de Brooklyn — une partie en arrière dans une Série Mondiale. La situation du Montréal est un petit peu plus sérieuse que celle du Brooklyn cependant, car si les Royals perdent ce soir, la Petite Série Mondiale sera terminée, tandis que les Dodgers peuvent perdre cette partie et avoir encore une chance de battre les Yankees de New-York.

Les Red Birds de Columbus, champions de l'Association Américaine, ont pris les devants dans la Petite Série hier soir par 3 parties contre 2, en bombardant 3 lanceurs des Royals pour 16 coups sûrs et 23 buts pour une victoire de 13-3 dans la 5ème partie.

Le Montréal a sauté à pieds joints sur l'as lanceur des Reds, Bords, John Grodzicki, pour compter 3 points dans la 1ère manche, mais après cela il a tenu les Canadiens à 5 petits coups, permettant à un homme d'atteindre le 2e but et un autre le 3e dans les 8 dernières manches.

Le gérant Clyde Sukeforth des Royals, envisageant la tâche de gagner ce soir ou perdre la petite part de la bourse, a décidé d'envoyer Kemp Wicker, ex-lanceur gaucher des Yankees qui a joué la moitié de la saison avec Brooklyn, sur le monticule.

Burton Shotton, gérant des Birds, a dit qu'il ne ferait pas son choix avant la partie.

Sherer, l.	0	0	0	0	1
aBurman	0	0	0	0	0
35 3 8 24 6					
a-Frappe pour Sherer à la 9e.					
COLUMBUS (13)					
Walker, cc.	6	2	3	6	0
Repas, 2b.	4	4	2	2	2
Sanders, lb.	3	1	3	11	0
Haas, 3b.	5	1	3	1	1
Klein, 3b.	5	1	1	4	6
Jones, cg.	4	1	2	1	0
Marshall, ed.	4	0	0	1	0
Heath, r.	3	2	1	1	0
Grodzicki, l.	4	1	1	0	3
38 13 16 27 12					
Montréal	300000000	3	8	2	
Columbus	14021320x	13	16	2	

Sommaire: Erreurs: Klein, Marshall, Corbit, Powell; points produits par: Hughes 2, Ross, Haas 3, Walker 3, Sanders 3, Grodzicki, Marshall, Heath, Klein; deux-but: Corbit, Hughes, Jones 2, Sanders, Heath, Graham. Circuit: Walker. But volé: Repas, Sacrifices: Sanders. Double-jeu: Klein à Sanders. Laissés sur les buts: Montréal 8, Columbus 10. Buts sur balles dé: Macon 2, Kehn 3, Sherer 3, Grodzicki 1. Retirés par: Kehn 4, Sherer 1, Grodzicki 2. Coups sûrs de: Macon 4 en 1-3 manche; Kehn, 9 en 4 manches; Sherer, 3 en 2-3 manches. Mauvais lancer: Grodzicki. Lanceur perdant: Macon. Arbitres: Van Grafan (L.I.) au marbre; Johnson (A.A.) lb; Soledade (L.I.) 2b; Weaver (A.A.) 3b. Temps: 2:20; assistance, 6,189.

### DUTTON PREPARE L'ENTRAINEMENT DE SON CLUB

(Presse Canadienne)  
PORT ARTHUR, 2. — Le gérant Red Dutton, des Américains de New-York, de la ligue Nationale de hockey, est arrivé ici hier pour préparer l'ouverture du camp d'entraînement de son club vendredi.

Art Chapman, son assistant et Frank Hantke, l'entraîneur du club, accompagnent Dutton. Environ 20 jeunes joueurs de hockey suivront les premiers cours à l'école de hockey de Dutton et les réguliers des Américains se rapportent vers le 6 ou le 7 octobre. Le premier groupe de joueurs est attendu ici ce soir.

## UN REDOUTABLE CHASSEUR



Une nouvelle addition à la puissance aérienne de la Grande-Bretagne: le bombardier quadrimoteur Short "Stirling". Il est propulsé par des moteurs en étoile de 14 cylindres Bristol "Hercules" ou Wright "Cyclone". D'une envergure de 99 pieds, il mesure 87 pieds 9 pouces de long et porte un formidable armement défensif. Train d'atterrissage et roue de queue sont escamotables.

## LES QUILLES CHEZ LES EMPLOYEES DE LA KAYSER

Les activités marchent rondement dans la ligue de quilles des employés de Kayser, tant chez les dames que chez les hommes. Trois matches ont été joués hier soir dans la ligue de quilles des dames, sur les allées du club New-Wellington alors que les Red ont défait les White par 1246 contre 1091; les Brown ont triomphé des Blue 1235 contre 1235 et les Maroon ont défait les Green par 1310 contre 1146.

Mlle F. Maguire, des Red a roulé la plus haute partie avec un score de 189 et Mlle J. Wilson, des Maroon, a remporté les honneurs du plus haut total pour 3 parties avec un score de 334.

## G. LEFEBVRE ET Mlle LAROCHE SE DISTINGUENT

(De notre correspondant)  
COATICOOK, 2. — Plusieurs matches ont été joués ces jours derniers dans le tournoi de tennis au club Feuille d'Érable de Coaticook alors que Gérard Lefebvre et Madeleine Laroche ont remporté le championnat des doubles-mixtes en disputant en finale de Raymond Desrosiers et Marcelle Lamoureux en deux sets par 6-4, 6-4.

## AL DELANEY CONSERVE SON TITRE

(Presse Canadienne)  
VANCOUVER, 2. — Al Delaney, de Windsor, Ont., a remporté une décision serrée de 12 rondes contre Eddie Wenstob, autrefois de Viking, Alta., en défense de son titre de champion poids lourd canadien. Delaney pesait 199 lbs. et Wenstob 180 1-2.

## Les Canadiens commenceront leur entraînement dès lundi

Les Habitants s'entraîneront à St-Hyacinthe encore cette année. — Irvin attend de nombreux recrues, Connie Dion et Jean Geoffroy, de Richmond, pratiqueront avec le Tricolore.

MONTRÉAL, 2. — Les officiers du club de hockey Canadien ont pratiquement complété les arrangements pour l'ouverture de leur saison d'entraînement. Cette date a été fixée à lundi prochain à St-Hyacinthe alors que les recrues se rapporteront à l'entraîneur Dick Irvin. Les vétérans de l'équipe de l'an dernier et quelques-uns des nouveaux joueurs ne se rapporteront pas avant le lundi suivant, mais pour le début des préparatifs d'entraînement, Irvin s'attend d'avoir un bel assortiment de jeune matériel. Il se peut cependant, que les nouveaux règlements, reversent, les plans dans plusieurs cas, mais le président Donat Raymond et ses associés ont fait leur ouvrage sans tambour ni trompette, et on ne s'attend à aucune défection sérieuse.

Le gérant d'affaires Frank Patrick et l'entraîneur Irvin sont partis hier pour St-Hyacinthe pour discuter l'affaire avec le directeur de la ville H. Richer ainsi que les autres fonctionnaires, et pour arranger les accommodations d'hôtel. Les Habitants auront de nouveaux quartiers-général au Grand Hôtel et Irvin aura probablement entraîné 25 joueurs au camp d'ici au milieu de la semaine prochaine. Les recrues ont visité toutes les parties du Canada pour de nouveaux talents et Irvin a bon espoir que parmi les inconnus qui doivent se rapporter lundi prochain, il y a peut-être quelque nouvelles sensation du type de Joe Benoit, John Quilty et Kenny Reardon.

Irvin a annoncé mardi soir qu'il s'attendait à ce que les joueurs reviendront se rapporter à St-Hyacinthe lundi prochain. Gardiens de buts: "Legs" Fraser de North Sydney, N.E. qui a créé une sensation dans les Maritimes l'hiver dernier, qui signera probablement un contrat; Connie Dion, qui a joué pour Cornwall du Groupe Senior l'an dernier et pour les Red Raiders de Sherbrooke il y a 2 ans. Dion sera peut-être utilisé dans une transaction avec Washington après avoir travaillé avec le Canadien.

ROBERT  
**Q-Nish**  
London Dry Gin

BOUITEILLES 12 OZ. BOUITEILLES 6 OZ.  
\$2.30 \$3.50  
DISTILLÉ ET EMBOUTILLÉ AU CANADA

## LES WHITE SOX L'EMPORTENT SUR LES CUBS

Le club de la ligue Américaine remporte la 1ère partie de la série pour le championnat de la ville de Chicago par 4-1. — Ted Lyons n'accorde que cinq coups sûrs aux Cubs.

(Presse Associée)  
CHICAGO, 2. — Les White Sox de la ligue Américaine ont compté 4 points à la suite de 6 coups sûrs à la 9ème manche hier pour battre les Cubs de la ligue Nationale par 4-1, dans la 1ère partie de leur série pour le championnat de Chicago.

Les 4 premiers frappeurs des White Sox, Joe Kuhel, Luke Appling, Taft Wright et Mike Kreevich, ont frappé des simples et compté 2 points. Ensuite Bob Kennedy frappa une hirondelle pour être retiré et Mike Tresh força Kreevich mais Ted Lyons, le lanceur, frappa un simple pour faire compter Wright et le simple de Bill Knickerbocker fit compter Tresh.

VOUS DOUBLEZ LA VALEUR DE VOTRE ARGENT ET VOUS DOUBLEZ LA DURÉE DE VOTRE COMPLET LORSQUE VOUS ACHETEZ UN DEUXIÈME PANTALON !

# NOTRE VENTE ANNUELLE DE COMPLETS FAITS SUR MESURES



## avec deux paires de pantalons



De nouveau, nous vous présentons cet automne la plus grande valeur de complets faits sur mesures jamais offerte dans le Canada tout entier !... des complets de toute première qualité, vendus par une maison jouissant d'une réputation bien établie depuis de nombreuses années. Faits de lainages de qualité, provenant des meilleurs moulins anglais ou canadiens. Les vêtements "ART KRAFT" faits sur mesures sont taillés à la main, d'après vos propres mesures; ils sont aussi cousus à la main là où la couture à la main est préférable. Faites une visite à notre département du détail; choisissez le tissu de votre choix parmi des centaines et des centaines de worsteds et de tweeds de qualité. La confection sera confiée à nos tailleurs experts.



Cette vente est pour une période de deux semaines seulement  
Conditions de paiement, pour convenir à votre budget en temps de guerre. Légère charge additionnelle pour complets de très grandes tailles (oversize)

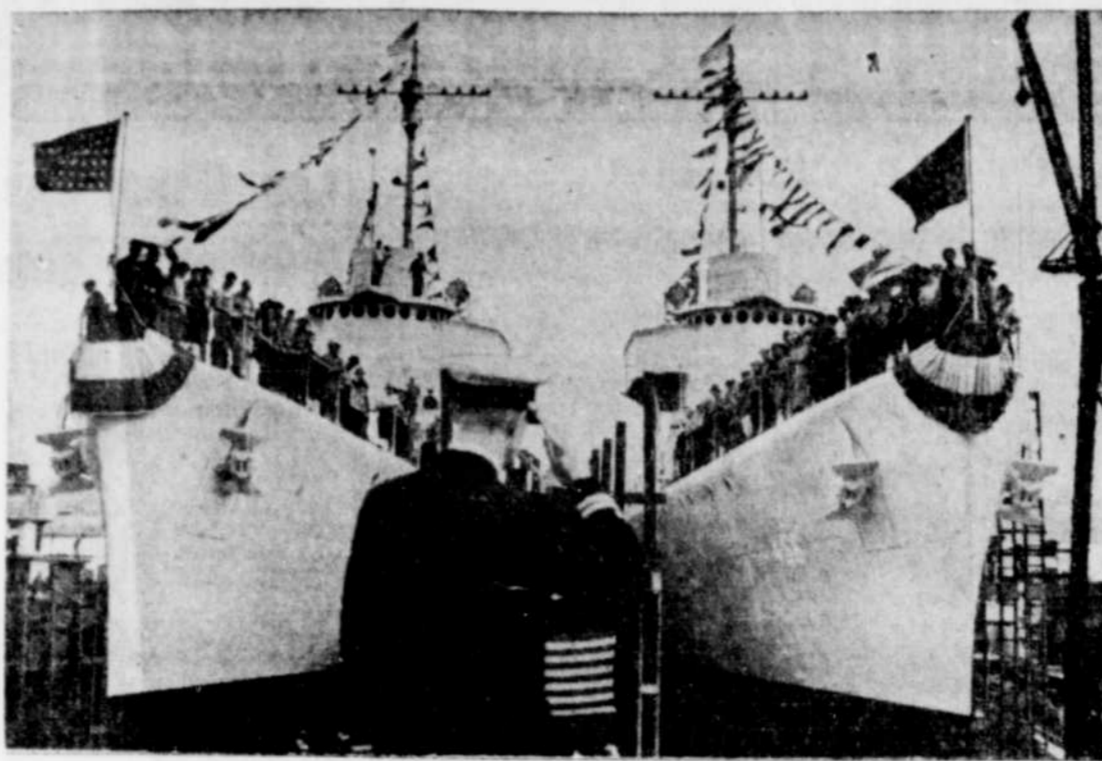
# WALTER BLUE & CO., LIMITED

Rue King — En face du marché. DÉPARTEMENT DU DÉTAIL J. E. (Jack) CODERE, gérant

Cédule officielle de la ligue Nationale de Hockey pour 1941-42

Table of hockey schedule for 1941-42, listing games between various teams like Detroit, Toronto, and Chicago.

NOUVEAUX DESTROYERS AMÉRICAINS



Les deux destroyers ci-dessus ont été construits en neuf mois, au coût de \$5,000,000, et lancés à Kearny, N.-J. Ce sont le "Hamblenton" (à gauche) et le "Rodman" qui seront mis en service avant deux mois.

Whitlow Wyatt et Marius Russo sur le monticule aujourd'hui

Les Dodgers placent leur confiance dans le gros Wyatt, qui a gagné 22 parties cette saison. — Les discussions portent sur la tentative de Reese de prendre son 3ème but sur un "foul".

- List of baseball games and results, including matchups between Yankees, Dodgers, and other teams.

(Par Gayle Talbot, de la P.A.J.) NEW YORK, 2. — Battus dans la première partie, les Dodgers de Brooklyn placent toute leur confiance dans le gros Whitlow Wyatt...

Le géant Joe McCarthy des Bombarriers, anxieux de faire suivre son triomphe de 3-2 dans la 1ère partie par une autre victoire qui ferait réellement mal au cœur des Dodgers, est indécis d'envoyer soit Marius Russo, son as gaucher, ou Spud Chandler, un brillant droitier, sur le monticule aujourd'hui.

Après quelques échanges mouvementés, Robert appliqua une prise de tête à Thesz et le souleva de terre pour l'écraser au matelas et ensuite se coucher sur lui pour égaliser les chances au bout de 5.23 minutes.

La deuxième chute fut très rapide. Après quelques échanges mouvementés, Robert appliqua une prise de tête à Thesz et le souleva de terre pour l'écraser au matelas et ensuite se coucher sur lui pour égaliser les chances au bout de 5.23 minutes.

Par coïncidence, ce sont les plus faibles frappeurs du Brooklyn qui ont fourni les 2 points des Dodgers. Le receveur Mickey Owen a fait compter le 1er par Reese en frappant un solide trois-butts entre le champ centre et le champ gauche, et le frappeur d'urgence Lew Riggs a été responsable du second but de la manche qui a causé toute la discussion. Les 4 premiers frappeurs des Dodgers n'ont pas obtenu l'indice d'un hit contre Rufing, et Dolph Camilli s'est fait retirer sur des prises les 3 premières fois qu'il vint au bâton.

Statistiques: Les Yankees ont maintenu gagné 10 parties consécutives dans les Séries Mondiales. Williams vainqueur. Cy Williams a remporté une victoire fort impopulaire dans la soirée, alors qu'il a battu Jackie "Buck" Jones, un nouveau venu qui a créé une impression très favorable à sa première apparition.

YVON ROBERT CONSERVE SON CHAMPIONNAT

Le populaire lutteur de Montréal prend deux prises contre Lou Thesz à qui il avait enlevé le championnat pour conserver son titre. — Un match passablement rude.

MONTREAL, 2. — Yvon Robert, le populaire lutteur canadien-français de la métropole, a démontré hier soir qu'il était encore le vrai champion en remportant une victoire décisive sur son plus grand rival, Lou Thesz, dans la principale rencontre de la soirée de lutte présentée au Forum.

Il fut évident dès le début des hostilités qu'il n'y avait aucune amitié entre les deux adversaires car dès les premiers échanges, Robert se mit à apporter de la rudesse dans le combat, sans toutefois déroger aux règlements. La fin se produisit de façon plutôt inattendue. En se débarrassant d'une prise de tête, Robert lança son adversaire hors des câbles. Thesz remonta dans l'arène pour appliquer un autre ciseau de tête, et lorsque Robert le lança de nouveau au loin en se secouant, Thesz revint à la charge pour porter deux coups de bélier consécutifs et finalement une savate pour écarter Robert au matelas et prendre la première chute en 16.44 minutes.

Lorsque les deux adversaires revinrent dans l'arène pour la chute décisive, ils firent alors preuve de rudesse. On laissa pleuvoir des coups d'avant bras et de genou de part et d'autre. Thesz fut recouré à sa fameuse prise, laissant partir deux savates consécutives pour secouer Robert assez fortement et ce dernier tenta à son tour de l'écarter de sa victoire tout comme lors de leur combat précédent. Alors que Thesz s'élançait pour porter une troisième savate, Robert se déroba et au moment où Thesz allait s'écraser au matelas, Robert se coucha sur lui mais au moment où l'arbitre comptait la deuxième seconde, Thesz réussit à se faire lâcher par le champion.

Thesz revint à la charge avec deux coups d'avant-bras, mais Robert l'encercla de ses bras à rebours et après l'avoir amené au plancher à trois reprises, le coucha finalement à la quatrième fois pour l'assurer la victoire en 10.16 minutes.

Cy Williams a remporté une victoire fort impopulaire dans la soirée, alors qu'il a battu Jackie "Buck" Jones, un nouveau venu qui a créé une impression très favorable à sa première apparition. K.O. Koverly et Leo Numa ont fait match nul dans une des préliminaires alors qu'ils furent tous deux comptés en bas de l'arène après 8.10 minutes, pendant que Marvin Westenberg a battu Arthur Legrani en 14.00 minutes dans le premier combat de la soirée.

Advertisement for ROXY CIGARETTES, featuring a pack illustration and pricing: 20 pour 25¢, 8 pour 10¢.

FUNERAILLES DE Mlle R. TREMBLAY. (De notre correspondant.) COATICOOK-NORD. — En l'église St-Marc de Coaticook, ont eu lieu les funérailles de Mlle Rachel Tremblay, fille de M. et Mme Eugène Tremblay (Armande Fournier), décédée à l'hôpital St-Vincent de Paul de Sherbrooke à l'âge de 16 ans.

La bénédiction nuptiale leur fut donnée par M. l'abbé Saluste Boutlet, supérieur de l'Orphelinat Agricole de St-Ferdinand. Durant la messe, un programme musical fut exécuté à l'orgue par Mlle L. Dubois et le chant, par la chorale des dames et demoiselles. Après la cérémonie religieuse, il y eut réception à la demeure des parents de la mariée. On remarqua: M. Ludger Daigle, Mlle Amette Daigle, MM. Bertrand et Bernard Daigle, de St-Ferdinand, M. Aurélien Daigle, de Montréal, M. et Mme Honorius Daigle, de Plessisville, MM. et Mmes Wilfrid Daigle, Abraham Blouin, Ludger Breton, Mlle Simone, Mlle Alice Vaillancourt, de St-Ferdinand, M. Robert Lavigne, de Québec, Mlle Ether Labrecque, de Lambton, M. La-Philippe Corriveau, de l'Abitibi.

Les nouveaux mariés partiront ensuite pour un voyage à Montréal et Terrebonne. Pour voyager, Mme Corriveau portait un costume gris avec parure de cou en matras de roche, chapeau et accessoires marine. Tous les invités sont allés reconduire les mariés à Plessisville. M. et Mme Corriveau résident à St-Ferdinand.

Ecoutez Jean Narrache "LE COMMENTATEUR BLACK HORSE" POSTE CKAC tous les soirs à 9 heures 30 excepté le lundi et le mardi. Gracieusement de LA BRASSERIE DAWES BLACK HORSE MONTREAL.

Advertisement for bouffard & lanolois, an grocery store. Lists various products like soups, meats, and pastries with prices.

FUNERAILLES DE Mme F. PAQUET. (De notre correspondant.) WINDSOR MILLS. — En l'église St-Philippe de Windsor, ont eu lieu les funérailles de Mme Ferdinand Paquet (Melvina Pelletier), décédée à l'âge de 76 ans. M. le chanoine J.-A. Lemay, curé, fit la levée du corps. Le service fut célébré par M. l'abbé Elzéar Brouillard, neveu de la défunte, de Sherbrooke, assisté comme diacre de M. l'abbé Lorenzo Bouffard, vicaire et de M. l'abbé Joseph DeBlois, de Fin-Éton, Man., comme sous-diacre. Mmes Honorisda Morin, nièce et Alphonse Desloges, neveu, de St-Georges de Windsor; 2 belles-sœurs: Mme Vve Paul Pelletier, Mme Jean Pelletier, des Etats-Unis. Portaient la dépouille mortelle: M. Hormisdas Morin, Wilfrid Morin, Rosario Hébert, de St-François, de Brompton, Pierre Brouillard, Philippe Rouillard et Emile Brouillard, tous de St-Georges de Windsor. Venaient ensuite dans le cortège: M. Ferdinand Paquet, M. et Mme Emile Paquet, Donat Paquet, Joseph Boisard, d'Asbestos, Joseph, Antoine, Marguerite, Michel et Irène Paquet, nettes-enfants, M. et Mme Doris Bisson, de St-Georges de Windsor, Mme Vve Napoléon Paquin, d'Arthabaska, M. et Mme Augustin Pelletier, Alfred Pelletier, Aimé Pelletier, Philippe Rouillard, Pierre Rouillard, Emile Brouillard, nettes-enfants, M. et Mme Joseph Connelly, de St-Claude, Mlle M.-Louise Paquet, M. et Mme H. Morin, Lucille, Annette et Lionel Morin, Mme Vve Paul Pelletier, de Etats-Unis, M. et Mme Rosario Hébert, Wilfrid Morin, de St-François, X. de Brompton, M. Lucien et Mlle Laurianne, M. Germain Pelletier, Mlle Cécile et M. Gérard Brouillard, de St-Georges de Windsor, M. et Mme Jean Lecours, de Sherbrooke, MM. Ulbéric et Alphonse Morin, de St-François X. de Brompton, Mme Bernadette-M. Dion, M. et Mme Alf. Pelletier, Mme Wilfrid Lemay, Mlle Germaine Lemay, Mme Tréfié Rouillard, M. et Mme Onésime Pelletier, M. Emile Pelletier, Mme H. Bolduc, M. et Mme Félix Ayotte, Mmes Lorenzo et veuve, Wilfrid Pépin, Euville Beaudoin, M. et Mmes Marcel Lahaye, E. merod Couture, Arthur Couture, Mme Emile Huard, sa fille Thérèse, de Montréal, M. et Mmes Albert Lacroix, Georges Vertu, M. Louis et Mlle Laura Turgeon, M. et Mmes Albert Paquet, Omer Corriveau, M. Adolphe Bolduc, M. et Mmes Edouard Dumas, J.-B. Bruneau, Aimé St-Hilaire, Mlle Thérèse Couture, M. et Mmes Edouard Baril, Armand Duval, Armand A. Baril, Alfred Forêt, Mlle Alma et Athénais Baril, M. et Mme He-

Advertisement for Black Horse beer. Features a cartoon of a waiter and a customer. Text: "J'ÉTAIS BIEN DIT - LA BLACK HORSE EST PLUS LÉGÈRE, MAINTENANT! Oui - cependant, elle a du corps".

Advertisement for LAVEUSES REPAREES (Washing machines repaired). Telephone 645. Ross-Biron Electric, Ltée. 17, rue Frontenac.

**EXPOSITION  
DES FERMIERES A  
N.-D. DES BOIS**

(De notre correspondant)  
**NOTRE-DAME DES BOIS.** — Voici les résultats de l'exposition du cercle des fermières de Notre-Dame-des-Bois.

1 écheveau de lin pour chaîne: Mme Georges Rodrigue.  
1 écheveau de lin pour tissure: Mme Georges Rodrigue.  
1 pièce de toile de lin: Mme Georges Rodrigue.  
1 pièce de lin blanchi: Mme Georges Rodrigue.  
1 catalogue demi-circulaire: Mlle Henriette St-Laurent.  
1 couvre-pied coton piqué de couleur: Marguerite Boulanger, Antoinette Boulanger, Mmes Wilfrid Pratte, Ferdinand Charbonneau, Suzanne Charbonneau.  
Blouse pour dame: Mme Adrien Roy, Suzanne Charbonneau.  
Habit pour garçonnet: Mme Adrien Roy, Antoinette Boulanger, Chantal de jeune fille: Mmes Armand Charbonneau, Adrien Roy, Marguerite Boulanger.  
Gants pour homme: Mme Louis Turgeon.  
Mittaines à patrons pour homme: Mme Arthur Bouffard, Suzanne Charbonneau, Mmes Etienne Hains, Ferdinand Charbonneau, Philippe Dostie.  
Bas golf pour garçonnet: Mmes Wilfrid Pratte, Armand Charbonneau, Philippe Dostie, Eugène Lussier, Louis Turgeon.  
Tapis crochété: Mme Adrien Roy, Suzanne Charbonneau, Mme Ferdinand Charbonneau.  
Robe de maison: Mmes Paul Lefebvre, Adrien Roy, Antoinette Boulanger, Mme Antonio Charbonneau, Suzanne Charbonneau, Simone Gaudreau.  
Tricot (pet à fleurs): Mme Euclide St-James.  
Série de poignées: Suzanne Charbonneau, Mmes Armand Charbonneau, Adrien Roy, Ferd. Charbonneau, Antonio Charbonneau.  
Drap de laine: Mme Georges Rodrigue, Suzanne Charbonneau, Aldéa Blais, Mmes Antonio Charbonneau, Ferd. Charbonneau.  
Drap de vieux tricot: Mme Alfred Gaudreau, Suzanne Charbonneau, Mmes Ferd. Charbonneau, Etienne Hains.  
Parure de bureau: Mmes Wilfrid Pratte, Ferd. Charbonneau, Philippe Dostie, Antonio Charbonneau.  
Robe de nuit: Antoinette Boulanger, Henriette St-Laurent, Mme Adrien Roy, Suzanne Charbonneau, Eugène Lussier.  
Couvre-pieds pointés folles: Mme Ferd. Charbonneau, Henriette St-Laurent, Suzanne Charbonneau, Mmes Chs. Valence, Adrien Roy.  
Habit refait dans du vieux: Mmes Etienne Hains, Antonio Charbonneau, Chs. Valence, Prosper Gibouleau, Adrien Roy.  
Art culinaire: — Pain blanc: Mmes Victorien Lemieux, Antonio Charbonneau, Henri Brodeur, Prosper Gibouleau.  
Pain brun: Mmes Ferd. Charbonneau, Henri Brodeur, Alfred Gaudreau, Arthur Bouffard.  
Conserves de tomates: Mmes Armand Charbonneau, Georges Rodrigue, Antonio Charbonneau, Etienne Hains.

Conserves de poulet: Mmes Georges Rodrigue, Henri Rattelade, Alfred Gaudreau, Arthur Bouffard.  
Conserves de pommes: Mme Henri Rattelade, Rita Charbonneau, Alfred Gaudreau, Armand Charbonneau.  
Gelée de pommes: Mmes Ferd. Charbonneau, Wilfrid Gaudreau, Simone Gaudreau, Mme Armand Charbonneau.  
Légumes: — Betteraves: Mmes Georges Rodrigue, Philippe Dostie, Louis Turgeon, Alfred Gaudreau.  
Carottes: Mme Henri Rattelade, Rita Charbonneau, Mme Georges Rodrigue, Antoinette Boulanger.  
Choux d'hiver: Mme Louis Turgeon, Rita Charbonneau, Mmes Etienne Hains, Gérard Bouffard.  
Choux de Siam: Mmes Victorien Lemieux, Alfred Gaudreau, Wilfrid Gaudreau, Arcadius Audet.  
Choux fleurs: Mmes Antonio Charbonneau, Philippe Dostie, Ferdinand Charbonneau, Arthur Dupuis, Combrès: Mmes Alfred Gaudreau, Alexis Charbonneau, Eugène Lussier, Henri Rattelade.  
Oignons: Mmes Victorien Lemieux, Ferd. Charbonneau, Prosper Gibouleau, Alfred Gaudreau, Piquet: Mmes Arthur Bouffard, Arcadius Audet, Gérard Bouffard, Alfred Gaudreau.  
Salsifis: Mmes Antonio Charbonneau, Prosper Gibouleau.  
Panais: Mmes Arthur Bouffard, Antonio Charbonneau, Arthur Dupuis, Paul Lefebvre.  
Tomates: Mmes Arthur Dupuis, Rita Charbonneau, Geo. Rodrigue, Wilfrid Gaudreau.  
Céleri: Mmes Arcadius Audet, Wilfrid Pratte, Alfred Gaudreau, Arthur Dupuis.  
Haricot: Mmes Antonio Charbonneau, Etienne Hains, Prosper Gibouleau, Ferd. Charbonneau.  
Fleurs variées: Mmes Jean-Charles Lavigne, Alfred Gaudreau, Antoinette Boulanger, Mme Euclide St-James.  
Reines-marguerites: Mmes Adrien Roy, Philippe Dumas, Ferd. Charbonneau, Marguerite Boulanger.  
Glacés: Mme Euclide St-James.  
Mlle Lalonde, du département de l'Economie Domestique, jugea les articles de couture et d'art culinaire, et M. Jagonne Painchaud, de Beauce Junction, jugea les légumes.

**SAINT-FORTUNAT**

—Mme Wilfrid Lacroix est retournée à Montréal, après avoir passé quelques semaines chez ses parents.  
—M. Arthur Fortier, M. et Mme Raoul Massé, M. J.-F. Camiré, de passage à East Angus, chez M. et Mme Emmanuel Massé.  
—M. Raymond Fortier et Raymond Pelletier, de passage à Dismal.  
—M. Lionel Thérien, de Victoriaville, de passage à St-Fortunat par affaires.  
—M. E. Beaudoin, de Victoriaville, aussi de passage dans notre village.  
—Le soldat Léo-Paul Carrier, du camp de Valcartier, dans sa famille pour quelques semaines.  
—M. Eddy Bergeron, de passage à St-Fortunat.  
—M. et Mme Rosario Gregoire et leurs enfants: Yolande, Rita, Madeleine, Monique et René, de Vimy Ridge, de passage chez des amis.

**Chez MOZART**

Styles avancés en Modes automnales

**PALETOTS et COMPLETS  
D'AUTOMNE**

Pour Hommes et Jeunes Gens

Des modèles pour convenir à tous  
Des PRIX et CONDITIONS pour tous les budgets



**\$27<sup>50</sup>**

AUCUN DEPOT  
10 mensualités de \$2.75  
sans intérêt—ni surcharge

**Les PALETOTS**

Des milliers de Québécois satisfaits portent les vêtements MOZART. Venez voir. Messieurs, ce que nous vous offrons pour ce BAS PRIX de \$27.50 — Chaque paletot se distingue par son chic, son élégance et sa haute nouveauté. Excellente confection de: cravenette, gabardine, cover-cloth, tweeds de fantaisie, fleeces, tweeds irlandais, worsted à envers quadrillés, etc. Toutes les grandeurs.

**Les COMPLETS**

qui vous sont offerts à 1 et 2 pantalons sont des valeurs bien supérieures au prix demandé. A simple ou double croisure et confectionnés avec soin dans les tweeds et worsteds de choix. Ils sont tout ce que vous pouvez désirer de mieux, pour la beauté des tissus, la nouveauté des textures et leur suprême élégance. Coupes irréprochables et modèles pour convenir à tous. Toutes les grandeurs.

**\$32<sup>50</sup>**

AUCUN DEPOT  
10 mensualités de \$3.25  
sans intérêt—ni surcharge



**UN DIRIGEANT ACTIF**



M. J. FILLION, secrétaire général de l'U.C.C. a exposé, au récent congrès régional de l'U.C.C. à Saint-Hubert, les avantages de cet organisme qui défend les intérêts de la classe des travailleurs du sol. (Photo la "Tribune")

**ON VA MOUILLER CA!  
VITE UNE BONNE  
DOW!**

**LA BIÈRE DE BON GÔUT**

**Robes**  
nouvelles



**\$7<sup>95</sup>**

AUCUN DEPOT  
10 mensualités de .80  
sans intérêt — ni surcharge

Un groupe d'une suprême élégance

**\$13<sup>95</sup>**

AUCUN DEPOT  
10 mensualités de \$1.40  
sans intérêt — ni surcharge

Confection de crêpes et laines

La plus attrayante comme la plus complète collection de chic robes pour toutes les occasions. Toutes sont ravissantes, remplies de charme et d'une exquise féminité. Aussi: un splendide assortiment des si populaires robes de laine, unies ou de fantaisie. Toutes les plus récentes créations — Toutes les tailles.

**Manteaux** d'Automne  
garnis de  
RICHES  
FOURRURES



**\$49<sup>50</sup>**

AUCUN DEPOT  
10 mensualités de \$4.95  
sans intérêt  
ni surcharge



**Les FOURRURES**

Vison japonais, écureuil teint vison, Mouton de Perse "ring-tail australien", loup et renards

Superbes manteaux de toilette ou de sport dans ce groupe, garnis des fourrures les plus riches comme les plus en vogue. Styles ravissants et confectionnés avec le plus grand soin dans des étoffes de choix. Toutes les nuances pour la saison. Doublure de satin deux-saisons, entredeux et chamois. Venez choisir le vôtre demain et faites-le charger à votre compte. Toutes les tailles.

**MOZART** (SHERBROOKE) LIMITEE  
100 RUE WELLINGTON-N.



Pour OCCASION de VENDRE, ACHETER, ÉCHANGER! Tél: 971

Petites Annonces de la LA TRIBUNE TARIF

DEUX SOUS DU MOT, pas moins de 50 sous par insertion...

LES ANNONCES devant paraître LE JOUR MEME...

CARTES PROFESSIONNELLES

AVOCATS LANDRY, HOWARD & BRADLEY

DESBRUSSEAU & COTE Avocats et Procureurs

LOUIS-GEORGES LEMAY Avocat

ASHTON R. TOBIN Avocat

INGENIEURS CIVILS ET ARPEUTEURS DUBUC & DUBUC

MEDECINS Dr P.-P. BEAUDRY

DRS J.-A. DARCHÉ et LIONEL DARCHÉ

DR J.-A.-C. ETHIER, 81, rue King-Ouest

DR L.-A. TRUDEAU, ex-interne des hôpitaux de Paris

Docteur Lionel GROLEAU CHIRURGIE GENERALE

A LOUER A sous-louer A 34 DEUXIEME AVENUE

Divers STATION de gaz à louer

Garages à louer GARAGES et aussi bon local

Propriété à louer PROPRIETE sur coin, résidence neuve

AVIS PUBLIC Avis public est par la présente donné par le soussigné

CARTES D'AFFAIRES COMPTABLES AGREES MAHEU, NOEL & BENOT

DIRECTEUR DE FUNERAILLES Charles-E. BELANGER

SYNDICS EN FAILLITE Albert COMTOIS & J.-W. GENEST

FINANCE Réorganisation de vos affaires

A VENDRE Autos à vendre AUTO Chevrolet, coupé, 1931

CAMION 2-1/2 tonnes, Maple Leaf 1936

CHEVROLET 1933, sédan de Luxe, bien propre et bien chaussé

DEUX juments, une de 1300 lbs, garanties pour travail

PALETTE de juments 5 et 7 ans, pesant environ 1400 lbs

PALETOTS d'hiver, hommes, tailles 38, 40

SALON de coiffure, situé sur la rue Wellington

Fermes à vendre GRANDE ferme, stock et machinerie

Foin à vendre 10 à 12 TONNES de foin de bonne qualité

ON DEMANDE Agents demandés AGENTS pour cartes de Noël

Demande à acheter ON DEMANDE à acheter environ 100 cordes de croutes

Demande à emprunter ON DEMANDE à emprunter \$4,500

Femmes demandées FILLE capable de prendre charge de maison

SERVANTE pour ouvrage général de maison

SERVANTE compétente demandée, quelques connaissances de l'Anglais

Garçon demandé ON DEMANDE un jeune homme de 16 à 18 ans

Hommes demandés VENDEUR de spécialités, avec auto, demandé pour représenter

VENTE A L'ENCAN Mercredi, 8 OCTOBRE à 10 heures du matin

DIVERS Perdu ROUE et pneu de remorque pour camion Maple Leaf

CANADA, Province de Québec District de Saint-François

ENCAN Pour Mme Veuve Cyrille Fournier, à 1 h, samedi, le 4 octobre

VENTE A L'ENCAN Mardi, 7 octobre, à midi et demi

126 PATRIOTES (Suite de la 1ère page) BERLIN, 2. — L'exécution de deux brigadiers-général

La tragédie de Maskinongé fait une deuxième victime

Le chef-cuisinier à bord du train, Harry Davis, succombe à ses blessures à l'hôpital des Trois-Rivières.

MASKINONGÉ, 2. — Le nombre des morts dans la tragédie de chemins de fer survenue à Maskinongé vient d'être porté à deux et des médecins surveillent la réaction des blessés dans le cas de trois autres personnes transportées à l'hôpital à la suite du déraillement du rapide Montréal-Québec

Le deuxième mort est Harry Davis, de Montréal, cuisinier à bord du wagon-restauration, père de cinq enfants, qui a succombé à ses blessures, hier soir, dans un hôpital des Trois-Rivières

Le chef-cuisinier à bord du train, Harry Davis, succombe à ses blessures à l'hôpital des Trois-Rivières. Un autre blessé est dans un état critique.

Le deuxième mort est Harry Davis, de Montréal, cuisinier à bord du wagon-restauration, père de cinq enfants, qui a succombé à ses blessures, hier soir, dans un hôpital des Trois-Rivières

Le chef-cuisinier à bord du train, Harry Davis, succombe à ses blessures à l'hôpital des Trois-Rivières. Un autre blessé est dans un état critique.

Le deuxième mort est Harry Davis, de Montréal, cuisinier à bord du wagon-restauration, père de cinq enfants, qui a succombé à ses blessures, hier soir, dans un hôpital des Trois-Rivières

Le chef-cuisinier à bord du train, Harry Davis, succombe à ses blessures à l'hôpital des Trois-Rivières. Un autre blessé est dans un état critique.

Le deuxième mort est Harry Davis, de Montréal, cuisinier à bord du wagon-restauration, père de cinq enfants, qui a succombé à ses blessures, hier soir, dans un hôpital des Trois-Rivières



LA CITE DE FRAIS FUNERAIRES Suc. Magog — Robert Briën, gér. BEAULIEU — Les funérailles de Georges Beaulieu, époux de Séraphine Gagné, décédé à l'âge de 51 ans

LENNOXVILLE FUNERAL HOME D. A. Dillon — Tél: Len: 251-M. FERRAULT — Les funérailles de Avila Perrault, épouse de Catherine Williams, décédé le 1er octobre

REMERCIEMENTS — M. Almer Martel, M.M. et Mmes Omer Bergeron, Edgar Champigny, tous de East- Angus, remercient sincèrement toutes les personnes qui, soit par offrandes de messes, bouquets spirituels, assistance aux funérailles ou de quelques manières que ce soit, leur ont témoigné de la sympathie à l'occasion de la mort de leur mère

M. BEAULIEU (Suite de la page 3) Sarasin, Waterville; 2, George Macdonald, Lennoxville; 3, Johnson Beattie, Lennoxville; 4, John Bay, Lennoxville; 5, Pierre Laplante, North Hatley; 6, Douglas Boite, Lennoxville; 7, Walter Cox, Lennoxville; 8, Lorne Clement, Lennoxville; 9, Arthur Henderson, Lennoxville; 10, Meilleur endos, George Macdonald, meilleur fini, Edward Sarasin

Argent SUR VOTRE AUTO Quand vos finances votre auto, vous avez besoin de plus d'argent, vous pouvez le recevoir vite et sans aucun frais

HUILE DE CHAUFFAGE La saison d'hiver approche, commandez immédiatement votre huile de chauffage

HOMMES ET FEMMES DEMANDES Femme ou jeune fille d'expérience demandée pour prendre charge d'un département de chapeaux, robes et manteaux pour dames

VIGNEUX & LEROUX DIRECTEURS DE FUNERAILLES — AMBULANCE TEL. 473. MAGOG.

Si vous désirez VENDRE, ACHETER ou ÉCHANGER Maison, magasin, hôtel, garage, station de service, beurrierie, boulangerie, boucherie, boutique de barbier, salon de coiffure, chalet, restaurant, ferme, etc.

TARZAN Episode No 101 Ugtoo le sans pitié Par Edgar Rice Burroughs

HORACE P. BOUX PROFESSEUR DE VIOLON Préparation aux examens de l'Institut des Saints Noms de Jésus et de Marie.

Abonnements Abonnement pour Sherbrooke Payable d'avance Un an \$6.00 Six mois \$3.00 Trois mois \$1.50 Un mois \$0.60

Abonnements Par la poste Abonnement pour Un an \$5.00 Six mois \$2.50 Trois mois \$1.25 Un mois \$0.50

HOMMES ET FEMMES DEMANDES Femme ou jeune fille d'expérience demandée pour prendre charge d'un département de chapeaux, robes et manteaux pour dames

COATICOOK Je désire faire part à tous les citoyens de Coaticook et des environs que je suis à leur service pour toutes questions d'assurances

CAMPBELL AUTO FINANCE CO. LIMITED Bureau 104, Edifice Banque Canadienne de Commerce de Tel. 3527 Sherbrooke.

BERGERON & FILS 33, rue Olivier Sherbrooke. Téléphone 2927.

MAGASIN METROPOLITAN SHERBROOKE, P. Q.

JEAN LINCOURT Courtier en assurance AVEC DIPLOME OFFICIEL Edifice Latour, Tél: 253. Tous genres d'assurances

Commandes par la poste

Les commandes par la poste sont remplies et expédiées le jour même de leur réception. S. V. P. ajoutez à votre remise un montant suffisant pour couvrir l'affranchissement et la taxe de vente provinciale (2%).

Spécial Vendredi et Samedi

# Robes de nuit et Pyjamas

**JUSTE** reçue! Une collection de ravissantes robes de nuit en tissu de rayon d'une beauté incomparable. Modèles tailleur ou de fantaisie, manches courtes ou sans manches. Les glorieuses nuances de l'automne: rose-saule, Sun glory (canary), Capri (bleu pastel), Sandrose. Légères imperfections n'affectant en rien l'apparence ou la durée. Tailles: Petites, moyennes, fortes. Deux pesanteurs de tissus.

Groupe I  
**\$1.47**

Groupe II  
**\$1.95**

Pyjamas deux pièces en moelleux tissu de rayon. Combinaisons de deux teintes harmonisantes: Turquoise, chocolat, noir, sandrose, sun glory, rose-nacre, bleu de Capri. Genre tailleur. Tailles: Petites, moyennes, fortes. Spécial, vendredi et samedi.

**\$2.49**



(Rez-de-chaussée, à gauche).

## Au rayon des Draperies et des Rideaux

### HOMESPUN

Un joli tissu nouveau pour draperies, portières, arches. 36 à 50 pouces de largeur. Dessins de rayures ou de fleurs dans toutes les teintes. Prix variant de

**60c à \$1.50**

LA VERGE

### RIDEAUX

Aurez-vous besoin de nouveaux rideaux cet automne? Pour votre salon, vos chambres à coucher, votre cuisine? Nous en avons de superbes étalages actuellement, dans un grand choix de dessins en diverses largeurs. A partir de

**\$1.25**

LA VERGE

### TISSU MONIAL

Un tissu uni, texture panier, en couleur naturelle. 50 pouces de largeur. Pour portières ou draperies de fenêtres. La vergé

**95c à \$1.25**

### MARQUISSETTE

50 pièces de marquissette de couleur, pour chambres à coucher et cuisine. 36 à 50 pouces de largeur. Dans toutes les nuances.

**25c à 60c**

### TISSU MONIAL

de fantaisie avec dessins à même. 50 pouces de largeur. La vergé

**\$1.50**

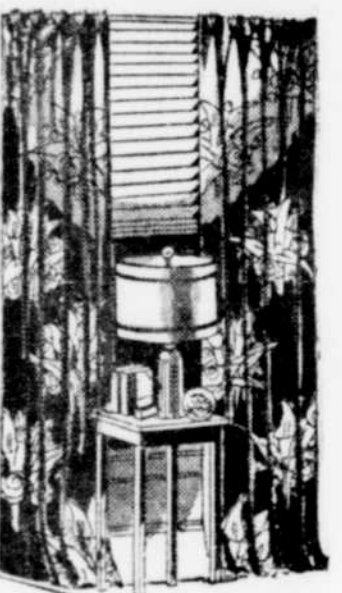
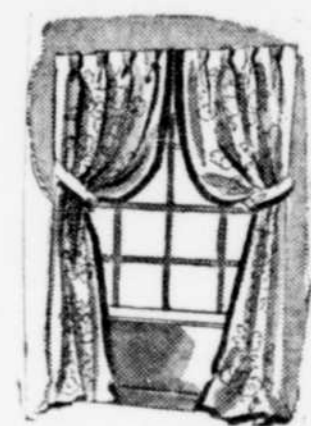
### Cretonne Anglaise

Un grand choix de dessins nouveaux. Tissu réversible. 48 pouces de largeur. Appropriate pour draperies dans toutes pièces d'une maison. Prix variant de

**69c à 90c**

LA VERGE

(A la mezzanine).



Spécial Vendredi et Samedi

## Robes de bureau et d'étude

- Flanella
- Crêpe Glory
- Unies

- Imprimées
- Plaids
- Rayures

TOUTE la gamme des nouvelles nuances d'automne dans cette collection de petites robes toutes désignées pour l'employée de bureau, l'étudiante ou la jeune sportive qui aime à la fois l'élégance et le confort. Ces robes sont en tissu à base de laine et viennent dans une variété indiscrutable de coupes et de dessins. Genre tailleur.

Tailles 11 à 44 et 16½ à 26½.

**\$3.95**

(Au troisième).

## "Twix-Teen" MANTEAUX Junior et demi-taille

- Bouclé
- Velours
- Mouton
- Opossum
- Garnitures de Bombay
- Léopard
- Ecureuil

MODELES tailleurs ou de fantaisie. Tous avec entre-doublure de chamois et doublure de satin garantie pour deux ans. Grande variété d'arrangements des fourrures. Riches nuances nouvelles le beige, chameau, vert, bleu-aviation, bleu-sarcelle, rouge, vin, brun, rouille, etc. Ces manteaux sont taillés et confectionnés spécialement pour les adolescentes et les petites personnes de courtes tailles. 10 à 20 et 10½ à 14½.

**\$19.95 à \$45.00**

(Au troisième).

# E. O. Saint-Jean

LIMITÉE

21, rue Wellington Nord — SHERBROOKE — Téléphone 1236-1237

Ne manquez pas de venir examiner ces petites robes! Ce sont de véritables occasions!

L'Y... mo...  
Loy...  
Qu...  
ment...  
Les...  
de...  
bre...  
est...  
pas...  
ment...  
aussi...  
plus...

La...  
V...  
G...  
P...  
S...  
B...  
F...  
A...  
S...  
F...  
R...  
S...  
D...  
S...  
D...  
E...  
S...  
B...  
B...  
O...  
A...  
V...  
V...  
T...